第一萬一千九百四十一號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥勞實得力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY CHOW KUENAM, B. A.; B. Sc.

德律風一千一百六十四號

本報特別啟事

一、成立年限　本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已四十二年

二、宗旨　今後宗旨注重實業教育

三、總經理　陳仁展

四、總編輯　周君南

五、編輯兼發行所　星加坡哥勞實得力十一號

六、德律風　一千一百六十四號

民國十一年五月二十三日

本報價目列左

一、每份　一角

二、每月　二元

三、三個月　五元

四、六個月　十元

五、十二個月　十八元

DAWSON'S LINCONA BALATA BELTING

多遜氏之機器傳力帶

招徠廣告

此機器傳力帶質良耐用市上鮮有其匹僅將其五大特色臚列如次

(一)極爲軟滑

(二)堅持力及傳勢乃極富

(三)完全排水排溼

(四)熱帶天氣全不能轉移其功用

(五)歷經試驗傳力極大

本公司存有大小各種以備採辦

惟一代理人轉登伯拉沙路父子有限公司啓

民國十一年八月一日

朱廣蘭茶菸生油廣告

茶烟生油惟社會日用必需之品本號於斯三者皆設廠督造各有專門味道的確香純食家許爲市冠開創七十餘年行消遍海內外無論零沽批發一律歡迎價取公開朗列如下

各欵紅烟價目

朱廣蘭大包一百四十庄八兩紅烟每箱沽銀六十三元

朱廣蘭細包五百六十庄二兩紅烟每箱沽銀六十四元

朱廣蘭四兩二百八十包生切甜絲烟每箱沽銀七十元

朱廣蘭二兩五百六十包生切甜絲烟每箱沽銀七十元

朱廣蘭一兩六百包生切甜絲烟每箱沽銀三十三元

朱和生八兩一百四十包紅烟每箱沽銀三十五元

朱和生二兩五百六十包紅烟每箱沽銀三十六元

以上紅烟若在本坡沽出者每箱加價十二元

各欵名茶及生油價目

朱廣蘭二兩百六十四包龍吵包種茶每箱九元

朱廣香二兩百七十包包種名茶每箱六元

廣寶蓬二兩八十三包包種茶每箱二元五角

朱廣蘭五斤庄馬耳茶每包一元五角

朱廣蘭八兩庄二百包香滑遠茶每箱四十元

朱廣蘭一百觔天字頂香滑遠茶每箱五十元

朱廣蘭一百觔地字香滑遠茶每箱三十六元

朱廣蘭一百六十包四兩滑遠茶每箱十一元

朱廣蘭一百六十包六安茶骨每箱十二元

朱廣蘭送甜蓮心茶

朱廣蘭蝦眉月嘜生油

每百觔　二頭　四頭　八頭　十六頭　時價

朱萊安從化生油　時價

本號電話一七八一

壬戌年閏五月初九日

新嘉坡中街朱廣蘭門牌三十號啓

朱有蘭茶菸生油金線中國襪貨

本號生產各種名茶自停製油併生自設廠工督辦不惜工本務求精美故爲烟有辟瘴化痰之功茶具除煩提神之妙生油則饒有滋養之益以上出品夙荷諸僑胞所歡迎衛生家所推重也本號更有眞赤金線久不變色各庄土布花樣新鮮綢緞屏𢄙枱椅無不美以備供　諸君之求臨將各茶烟價目列如後

八兩一百四十包本號紅烟每箱沽六十二員

四兩二百八十包本號紅烟沽銀六十二員

六兩二百包本號紅烟每箱六十五員

二兩五百六十包本號紅烟每箱六十三員

二兩四百廿包有蘭花生烟每箱八十元

八兩一百四十包蔻蘭紅烟每箱時價

二兩五百六十包冠蘭紅烟每箱時價

二兩百六十包本號鶴嘜銀針茶每箱十二員半

二兩一百六十六包本號鹿嘜包種茶每箱沽銀八員半

五兩二百包本號銀針古勞茶每箱二十四元

五斤庄廿四包本號馬耳茶每包一元五角半

四兩百六十包本號香滑遠茶每箱十一元半

八兩庄百六十包本號香滑遠茶每箱二十二元

一百斤散庄香滑遠茶每箱四十二元

一百斤庄粗等滑遠茶每包五角半

二兩百七十包廣蘭鶴嘜包種茶每五元半

有關三金錢嘜自榨油每担廿六元

娃沒新到敬具

有關大包一百四十包庄粗絲紅烟每箱六十二元

有關小包五百六十包庄粗絲紅烟每箱六十三元

新到揀手大鍋油十七元

各款烟往本埠每箱加稅銀十二元

有關各庄送甜名茶

朱有關各庄異金線

羅甸各庄異金線

業有大寶三寶鹽酒水生油留行

新到省城金字肉油時價

酒水生油時價

新創二頭新式三金錢自榨生油時價

電話第八百三十九號　啓

民國十年二月一號

◆茶陽會館大會通告

逕啟者本邑會館營店公推牙醫受託人前次經登報通告因到會者不足人數茲特再訂於本月十三號禮拜一卽陰曆七月二十二日下午一句鐘在會館內開會酌議進行辦法須知此舉關係會館營店非常重要凡我邑僑屆時務望踴躍蒞臨切勿觀作等閒爲盼特此通告

民國十一年九月四日 茶陽會館總理劉登鼎啟

譯論

討論入息稅廢除問題之詳情（十續）

譯九月一日實得力西報

（續坎卜氏演說）坎氏復云。此事關係情形。極爲複雜。殊難以論理學的秩序敘論之。觀以上諸君之所攻擊者。其重要之點者有二。其一。卽諸君以爲該稅實爲惡稅。其二。卽不問該稅之爲善爲惡。實爲非所必需之稅。今自其第一點觀之。人皆謂該稅實與此間貿易有關。實則無一稅則。不與貿易有關者。若此邦無一種稅則之設立。則與之相連之地。自皆將與之貿易。但此實爲不可能之事。而必有一種稅則之設立。不過須使其稅則爲害之程度。減至於極小耳。故以上演說諸君所述。全主破壞。而無修改之提議。曾憶一九一六年時。有某重要委員會議决。謂據各種情勢觀之。本殖民地對於入息稅。實無由反對。若將來有他種稅則之需要時。則卽可歸入於入息稅中。云云。但其時亦有反對者。謂該稅之施行。適以驅貿易而他去云。然見貿易之被其驅減去者果何在。若謂驅去至於荷屬各地。則以彼處稅則之重。是此等遞遞之商人。實猶由釜鍋中以跳入於火內。其情形將更劣也。因荷屬稅制。對於各公司徵課之額。自百分之六起。將此第一次稅額除去後。對於其餘額。將增課自百分之六以至百分之十二之稅。對於資本。則課以百分之十。將各種稅額除去以後。對於其最後之餘額。復課以百分之十二。其稅則如此。以視本殖民地之僅課以百分之六。其利害爲可同日而語乎。其後坎氏對於彼謂該稅以其不能公平賦課。實爲惡稅。及無論該稅爲善爲惡。實非必需稅則之反對議論。辯論甚長。坎氏對於彼謂該稅於此間一部份社會中。因其營業上則上之關係施行甚難一點。頗表同情。而於彼謂該稅於此商會全體。實無由施行之議論。則殊不謂然。因坎氏謂納稅習慣。此間實已增進。歲六年中。政府施行此稅。因其時徵課機關。能力有限。皆甚進步。故對於納稅者。偵察甚易。而[illegible]稅之[illegible]生。且該[illegible]機關將此等機關[illegible]經驗頗乘。而一任彼被偵察以課稅者之自由。然未久復又恢復此稅。而新設之機關。亦復得其經驗。於是此等被課者。首受其犧牲。因其時目的非在得二百萬元之稅額。而課以百分之六之稅率。實課以較尚之稅率。以期能得一千四百萬元之稅額也。故鄙人以爲現時宜定一較低稅率。以免將來時有增加。則其事實較有價值也。（未完）

本館專電

△九月十二日下午十一時上海發

◆吳佩孚致電陳炯明 約其反對聯省自治

◆唐紹儀催促廣東政府速復原狀

◆參議院將曹汝霖陸宗輿除名

◆北京財部提議借欵一千萬元

◆京漢大罷工情勢甚惡

◆廣東協助湖南三十萬元

◆北京學界大示威運動 經多方調停以經費無着恐終將實現

◆陸榮廷已抵桂在滬得鉅額借款

◆岑(春萱)無就桂長意

◆湘黔滇各省皆豐收

國內要電

■聞李烈鈞部由贛侵入湘境 汝城資興桂東陳嘉祐部由樂昌走宜章彬縣 趙恒惕派往堵截之葉唐兩旅現駐永興一帶 湘南省有戰事

◆農商總長盧信擬禁全國彩票 將提出閣議 並派秘書結束有獎債券 又電馮自由北上 擬派赴南洋宣慰華僑

◆上海教商聯合之國是會議 昨開憲法起草委員會會議 到者章太炎等十餘人討論憲法

◆近政潮劇烈 由政黨與軍閥不相容 據某鉅公言 國會既開 一切政爭自當納於軌道 此在各國亦屬無可逃避之事 實若事事由實力派把持 對於政黨活動 概認爲傾軋陰謀 使政象常立於一種高壓勢力之下 終必脫軌橫動 决非國福 惟政黨旗幟亦當鮮明 尤當認定以議會爲競爭範圍 不當利用軍閥聯甲制乙 致蹈從前覆轍 總之大家都要覺悟云云 卽此足見政局之紛擾

告示

海峽殖民地星嘉坡臬署

壹千九百廿二年第四百廿七號破產案

被告大同棧

具稟人陳發成

關於壹千九百廿二年八月廿九號具呈之破產稟詞 致星嘉坡哥路氏士的力三十四號門牌

大同棧

本署得接星嘉坡砂婿辟律十九號門牌陳發成呈訴爾破產之稟詞爲此本署發出命令着將告示登載於叻報壹天卽當作已將該稟詞交爾收後并本署定於壹千九百廿二年九月十五號上午十壹點鐘在本署聽稟爾須於是日到本署候訊如有不到則本署得發出收接爾之產業之命該稟詞現存放於本署爾得隨時到本署查閱

海峽殖民地星嘉坡臬署經歷司參非氏告示

大英壹千九百廿二年九月十三日

工務局廣告

爲通告事茲本工務局委員照本年七月一日所新訂規例特將私家安置水喉及過水水喉等器之價值裁減如下仰各知照就是此佈

▲挖水師及安喉師工值

每安喉師牽咕哩數人每日六元 半日三元 四分一日一元半 安置龍頭螺旋視驗劑乘龍頭安置喉制等每個六角半

每挖水師牽咕哩數人每日工金四元半日二元四份一日一元

▲水喉及應用品值

水喉每二寸半一元一角 每二寸八角半 每一寸另四份一四角半 每一寸三角半 每四份三寸二角半 每半寸二角

水喉曲臂地士及節水制每二寸半四元半 每二寸二元 每一寸一元三角 每一寸另四份一寸一元一角 每一寸八角 每四份三寸六角半 每半寸五角半

背螺旋蠟水蓋水制接管頭圈螺絲四每二寸六角 每一寸半五角 每一寸另四份一四角 每一寸三角 每四份三寸二角半 每半寸二角

鈎圈每二寸半二角二 每二寸一角七 每一寸半一角四 每一寸另四份一寸一角 每一寸八占 每四份三寸七占 每半寸六占

銅龍頭銅水制每二寸廿五元 每一寸半一十六元 每一寸另四份一寸一十一元 每一寸六角半 每四份三寸四元 每半寸二員半布帶每四份三寸五占 每半寸四占

民國十一年九月十三號

工務局秘書兼財政員馬施被啓

W. Marsh

Munl. Secretary & Treasurer.

注意—注意—大注意—千載一時之良機—

茲鄙人近來搜羅各國最稀罕最古老之銀幣五百五十五枚個個不同變變奇異爲現世不可多觀之古物多係一百年至二千年前之幣爲希臘羅馬巴吧各省之國寶也且有精緻鑄印之錢多本所有各古幣之模式皆壞印於錢內取價廉宜良機勿失好古家其盍歸乎來商會中如欲查看該銀幣者則請於每日下午五點半至七點半駕臨禾打露街八號門牌爲荷

Address:—E. J. Aroun

No. 8 Waterloo Street,

Singapore.

民國十年九月十三日

夏季暑熱中[illegible]最危害之疾病

備或腹瀉痢疾以及一切暑季疾病所最當注意者即清潔其腸胃涼爽其血液是也紅色清導丸全合是用無出其右者也功效和平出自天然有微利之妙用專治大便秘結鬱膽汁平肝腸去口臭能療面上紅瘰熱瘤皮膚熱瘡[illegible]並兼減痔症痛苦可免痢疾腹瀉之患即如廣西賓縣大圩李善廷先生來函云紅色清導丸功效神速余曾親自服用實稱平肝開胃解暑消火之良劑也如尊處無從購買請寄丸祈即郵寄叻銀六角每[illegible]架波[illegible]六[illegible][illegible]:[illegible]章[illegible]士醫生藥局原班郵寄一瓶可也郵力在內

平[illegible]士紅色清導丸

PINK PILLS

THE VICTIMS OF URIC [illegible]

'A French Preparation

Officially adopted by the French Government Public Health Authorities and Hospitals

RHEUMATISM.
GOUT.
GRAVEL.
CALCULI.
NEURALGIA.
MIGRAINE.
SCIATICA.
ARTERIO-SCLEROSIS.
OBESITY.
ACIDITY.

[illegible] which [illegible] from their system, and thus safeguards them from attacks of Gout, Rheumatism, or Nephritic Colic. On the first indication of red or sandy deposits, or on the least painful symptom, stiff joints, etc. URODONAL should at once be resorted to.

Poisoned by URIC ACID
Tortured with Pain, he can only be relieved by

URODONAL

Because URODONAL dissolves Uric Acid.

[illegible] ... investigations ... created ... both in laboratory experiment and in clinical experience. The value of URODONAL is steadily gathered by [illegible] precise statement of fact ... URODONAL is 37 times more active than lithia as a uric acid solvent. For many years Urodonal has been recognised by the medical profession in France and [illegible] countries [illegible] for Gout, Rheumatism, [illegible] Uric Acid Disorders; [illegible] ... There are few [illegible] ... said that it may be taken regularly by patients of all ages, suffering from all sorts of disabilities and diseases, without producing any harmful by effects whatever.

Sufferers from Chronic Rheumatism, Gravel, Gout, Sciatica, Arthritis, Migraine, Nephritic [illegible], Gouty Eczema, etc., etc., can obtain relief by taking URODONAL, which [illegible] ... URODONAL [illegible] ... Thousands of doctors and millions of patients [illegible] ... what number is [illegible].

Prepared at
CHATELAIN'S LABORATORIES
2 rue de Valenciennes, PARIS
Sole agents in Singapore and F. M. S.
DUPIRE Brothers

患尿酸症者注意

此烏露蠔羅藥水是爲法國專家製造經法政府衞生當局及國家醫院用爲醫治各症且屢見奇效此藥不第減除尿酸病之痛苦且可完全治愈其病凡曾取用此者皆予以証書法國及他國學大家亦皆公認此爲以及羅藥爲醫治腳風病風濕礙等各種尿酸病之唯一藥品英國各地現亦採用此藥矣

凡患風濕沙淋腳風腎骨日痛腎炎症等等亦經服用此藥後即見痛苦減除疾病鳥露蠔羅藥之聲譽已滿宇宙矣腎生病人之費掛此藥之功用者以千萬計皆[illegible]風濕症之唯一聖藥如金雞納霜之於瘧症焉

巴黎查地[illegible]公司製九
三叭州府唯一代理人
都比亞公司

英一千九百廿年十月十[illegible]

汝所寶貴之嬰兒

汝之小孩最可寶貴者惟此強健之身體小孩強健身體之最要者惟此正當之食料孩兒最正當之食料爲強健乳母之但乳汁若強健乳母之乳汁加勒蘇可以代之誠爲穩最當之肥兒料矣

計加勒蘇一磅含有最養生之乳油四兩合有力之生奶十二兩爲之以之哺養孩兒誠爲強健身體之上品矣

若孩兒無乳[illegible]之乳汁加勒蘇爲最合式之食料因每兩有含最多滋養之品此肥兒料到處馳名已助千萬乳母以養育其強壯之孩兒矣

加勒蘇肥兒料 各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒料本公司繼續辦到叻坡自島[illegible]蘭製造廠直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞開罐之後間或有不滿意者儘可由賣家退換無須另給分文

緊要告白

加勒蘇(Glaxo)係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐頭皆不能透入空氣又以紅字封裝其餘各種裝式皆不適於熱地之用故當一律謝辭購用此佈

唯一代理英暹聯合有限公司
（在英註冊）
住星嘉坡中街門牌一百一十七號至一百廿一號
CSE
Messrs Anglo Siam Corporation Ltd
117 to 121, Malacca Street
SINGAPORE

英一千九百廿二年三月廿四號

總代理 叻石[illegible]松柏街

此丸專治婦女月經不調經期不[illegible]產後肚痛帶下赤白經痛不通血崩山崩胎動不安小產墮胎產後一切婦科百病功效如神

新濟世藥局 商標 註冊
天下馳名氣痛唯一聖藥

證將此丹
治心氣肚痛[illegible]
治肝氣肚痛[illegible]
治婦女氣痛[illegible]
治小腸氣不[illegible]
治食滯心[illegible]
治胃熱痛[illegible]
治腎經氣[illegible]
治氣喘[illegible]
治濕氣下[illegible]

凡患以上各症一服立刻見效有起死回生之功[illegible]久已名揚海外[illegible]知其妙
每樽一毫半 每打[illegible]

價目 大樽銀八角 中樽銀五角 小樽銀二角半

施林氏
除[illegible]水
第一[illegible]藥

[illegible]此[illegible]有[illegible]中外[illegible]能使[illegible]各[illegible]乃[illegible]之真[illegible]完全國[illegible]物美價廉[illegible]心士貨[illegible]
叻松柏街衞安公司總代理發行

時評

築路與裁兵　（碌）

吾國立國最古。而文化之閉塞如此。實業之凋零如此。論者咸以道路失修爲第一阻力。吾民國建設已逾十載。禍亂頻仍。元氣喪盡。論者咸以軍隊驕橫爲第一原因。

近今道路建設協會設分會於各省。以建築道路爲提倡。而馮玉祥氏之兵工築路說。各省亦有繼起行之者。不可謂非扼要之圖也。果能行以決心。持以毅力。併力鼓吹。一致主張。化無益之兵。而築有用之路。則崎嶇之地。不難立變康莊。交通既便。文化自啟。風俗不期改革而改革。語言不期統一而統一。浸假而實業興發。則不毛之地。不難蔚成繁盛之區。舉凡數千年來廿二行省。三特別區。以及蒙藏青海邊僻之地。所不變之舊習。不難一掃而空。脈絡貫通。元氣自充。富強之基。於焉已立。詎非經國之偉業耶。吾願舉全國上下。悉策羣力。以底於成。

中外要聞

中國之部

憲法會決定修正地方制度

昨日（十日）兩院議員在衆議院議場開憲法審議會。由衆議長王正廷主席。參議院到會議員一百三十九人。衆議院到會議員三百二十五人。下午二時三十分開會。討論地方制度大綱。有議員彭漢遺請和等。諮詢質問。依法議員不能兼任官吏。今日吾議長出席。是否辭去督軍督辦職務。全場議員紛紛起而駁斥。謂此事應在常會討論。不應於今日提出。王衆議長亦答謂。本身問題。俟參議院開大會時。自有解決方法。今日按照議事日程。討論地方制度。並謂應繼續六年起草委員所提出之十六條與湯漪等之修正案。但因距時已遠。趨勢不同。現姚議員等業已提出修正案。應請其說明提案理由。姚桐豫登臺。現今盛倡聯省自治之說。不傍門戶。但取其精神已足。不必襲其名義。由國家產生省憲。使分治各如其願。而於統治兩不相妨。所謂調劑中央與地方之平云云。並將所擬地方制度大綱草案全文。朗讀一過。請衆討論。其條文甚多。主要之點。在（一）省[illegible]選。（二）省長民選。如所擬之第七條云。省長民選三人。[illegible]中央[illegible]任命。[illegible]選法或[illegible]不經[illegible]得[illegible]但[illegible][illegible]經國會特別審查委員會之審查。以糾正抵觸國憲爲限。第十七條云。省憲法未制定以前。其省長暫由省議會選出。仍照第七條規定辦理。呂復登臺謂。近年來南北不統一。其紛擾原因。既不在謂統一。亦不在內閣。而實在於地方。各省所要求者。無非希望二重政府與二重憲法。有予各省地方以此項權利之權者。惟憲法會議。故我輩愈宜順應潮流。確定地方制度大綱云云。說明畢。湯漪王試功陳銘鑑王淵源鄒江齡等相繼發言。大半贊成修改民國六年草案。惟對於修改手續。略有爭執。馬驤臨時動議。謂要修改民六草案。應就地方制度內容。先提出大體討論。我個人意思。認爲有六大綱要。（一）省之地位。（二）省之權限。（三）省政府之組織。（四）省與中央之關係。（五）省長之產生。（六）縣制度之如何規定。以上六大綱。先討論妥協。再起草地方制度條文。庶可迎刃而解。主席詢衆有無附議。附議者頗多。遂照馬驤提議。宣付討論。湯漪起謂應改爲三項。（一）省之權限。（二）省與中央之關係。（三）縣制度之如何規定。照此大綱討論。林長民丁世嶧均贊成其說。王敬芳公武則謂省之地位。視中央之威信而定。以現在民國而論。省之權限非常難定。不必先定標準。籲忠貞主張提出省之組織。及省長之產生。先行討論。最後討論結果。主席宣告今日討論者。對於地方制度大綱。認爲應先討論之要點。大概不外三項。（一）省之地位及權限。（二）省與中央之關係。（三）縣制度之如何規定。下次開會。即照上列三項分別討論。衆無異議。時四時三刻。遂散會。聞定本星期六後開審議會。又憲法會議秘書廳昨日亦已組織成立。由憲法會議議長王家襄副議長吳景濂。共同選派張僧、懷思誥、梁定達、朱義棻、李鎔、楊鳳翔、王經佐、蔡璋、王步瀛、王源、盧建侯、鄒樞等十二人爲秘書。分任職務。憲法起草委員會書記長林學衡。現在廣東未來。委員長湯漪擬另聘萬兆芝爲憲法起草委員會書記長。

聯省會議地點問題

自聯省會議之呼聲突起後。章太炎首主張以在長沙開會爲宜。於是湘政府與湘議會始積極認爲可供研究之問題。省議會已將章電轉達西南各省。徵求同意。議會中人意見未能趨於一致。議論共分數說。一說以聯省會議應由國政府召集。其主張顯然與政系恢復法統完全相左。湘省獨贊成斯議。必促其實現。且代議制度之會議。必不免於意氣用事。將來[illegible]入必有傾[illegible]。或以此而[illegible]動本省政潮。[illegible]湘省[illegible]力籌措。一說湘不以湘省自視高太爲然。如以召集會議之發起人自居。通電西南。西南未必認爲湘省有領袖資格。如不干以與議。豈非猶與之主。此尚反對在長沙開會之一派議論也。[illegible]說相左者。則謂湘省爲自治之先進。當非過譽。故不宜自視太卑。深負名流之期望。且與會解決國是。名義正大。若經費問題。湘雖罄衣縮食。或經停業。亦無不可云云。雙方爭論結果。除待達意外。該會自身並未表示意見。而省政府方面。其對於此點問題。當然不主張在長沙開會。且對聯省會議。亦頗取微溫的態度。另一通訊云。章太炎對於聯省自治。主張在長沙或重慶開一聯省會議。先由西南各省派出代表。討論辦法。已於前月發出佳電。蘇又以一有代電。以川省內有戰事。主張即在長沙舉行。請湘議會轉電西南各省政府議會。徵求同意。湘議會對此。曾於二日上午。由議員彭熙治臨時動議。謂吾湘爲全國先進之自治者。應該作東道主。一面去電。一面請政府通電。歡迎各省代表來湘集會。玉上仁主張將章氏有電、照轉西南。請即來湘集會。仍一面籌劃經費。不可吝惜。黃鉞贊成王說。謂此爲最榮譽最有價值之事。不必有所顧忌。文一元蘇鴨何紹元等。則主張在上海開會。彭熙治謂國人因湘省乃自治先覺。要來集會。我們擋駕。殊屬不合。且此事關係全國。電商西南。視多數之意思如何。如多數贊成來湘。則斷然不可擋駕。方維夏則主張開協議會。詳加考慮。陳小元謂章之有代電。恐係本會宣傳代表運動而來。祇可覆電兩代表。請轉告章氏。說明不能在湘開會理由。彭熙治謂非將章電照轉不可。嚴國楨陳小元蘇鴨等極力反對。紛呶良久。最後由朱劍帆發言。謂章電所主張。即係本會素所主張者。今竟不許照轉。不知何意。如謂係代表運動而來。則該代表等原以此爲天職。算不得溺職的。衆大鼓掌。於是議長即以照轉章電。請西南各派代表來湘集會付表決。大多數起立。此事乃告一段落。

外國之部

與赤俄政府爲敵之（青軍）

▲農民多表同情專與紅軍作戰

世界新聞社云。俄羅斯有紅軍有白軍。世人皆知之矣。不知尚有所謂（青軍）亦謂之（青黨）。此青軍人數頗多。其實類於綠林俠盜。行動飄忽。專與布爾雪維克派人爲難。英人某氏近遊蘇俄。調査青軍情形甚詳。據其所述云。目下蘇俄之湯[illegible]夫省。黎阿森[illegible]頓河流域[illegible]烏克蘭[illegible]所屬基[illegible]省[illegible]克里米亞半島[illegible]有青軍[illegible]基盤[illegible]不隔[illegible]當軍家作戰。紅兵苟被青軍俘獲。概於最近之樹上[illegible]。青軍之組織人物。不外下列三類。（一）[illegible]中之逃兵。（二）[illegible]布爾雪維克沒收財產及生產稅[illegible]盡喪所有之農民。（三）不滿布爾雪維克當局者。帝制派之一般人民。其領袖爲以前各省當局者。帝政時代之官員及其官吏。並有多士加入。[illegible]之徒[illegible]青黨[illegible]無[illegible]治上目的。專以消除布爾雪維克主義爲職志。青軍時亦行劫掠。然所劫者僅爲蘇維埃之糧食與貨物。[illegible]物。立時分散於貧[illegible]。該黨無一定集合之地。行動稍於輕便。[illegible]輜重。活動時分爲無數小股。出沒無定。以[illegible]之。迄今並未舉出人領袖謀合全體以圖大舉。此該黨之弱點。然其運動之有力。實亦在此。青軍之施襲擊。須在當地蘇維埃官員集會之時。乃將其兵壓境。乃捕獲共產黨官吏。立開法庭。提出預備之訴狀。請[illegible]公衆作證。亦許爲之辯護。大概審判之結果[illegible]（未完）

南洋女學校
中華女子學校
南華女子學校
聯合會啟事

列位善長先生鈞鑒。敝校等經濟狀況殊感[illegible]冷淡。捐款維艱。邇者三校學級未臻妥善。爲[illegible]務前途補救起見。由三校正副總理暨財政員開會議將經濟困難緣由及辦法未善之處。詳細討論。特倡三校聯合辦理。以舒困難。而期妥善。訂九月二十二日（即陰曆八月初二日）星期五下午二時假座同德報社開三校同人大會。屆時務請駕臨共同商決。以利進行。無任感盼。特此佈告

提議案由

（一）宣佈合辦理由
（二）定學校之名稱
（三）附選聯合辦事員之組織法
（四）公舉聯合辦事職員
（五）公舉組織章程起草員
（六）臨時動議

民國十一年九月十三日
三校當年正副總理暨財政員同啟　（十）

◆聲明廣告

通啟者鄙人趙因丙子陳吉英已於一千九百二十二年九月四日（星期一）出家別去之故夫妻關係當然斷絕自於九月四日及由九月四日起凡該陳氏在外之行爲或銀錢上之交葛鄙人概不負責先此聲明俾各知照是荷此佈

民國十一年九月十三日
趙亞福披露

▲商店招賃

敬者本埠實得力門牌六十五號商店由[illegible]自[illegible]移[illegible]玉利[illegible]商號[illegible]起招人承租[illegible]價處相宜[illegible]

[illegible]一千九百[illegible]年[illegible]十一號

和和餅乾有限公司

茲將本公司餅乾洋糖行情每担價列左

糖花餅十八元
家餅十七元
嗎里餅十九元
冉粒餅廿三元
冉花餅十九元
甜士文十八元
鹹士文十七元
牛乳餅十八元
巴知里十八元
梳打餅十九元
各色貝粒糖卅元
各款酸甘糖卅元
各款荷冰糖卅五元

諸商光顧請到直石街即酒廊內振瑞律本公司內一概歡迎或到賭間口和隆公司代兌處或到新巴虱三合和代兌處價約一律
壬戌年五月初一日 告白

本號紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除痰有益衞生且香味厚與別家迥殊向荷僑胞嘉許稱爲市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

八兩庄每箱一百四十包沽銀七十三元
二兩庄每箱五百六十包沽銀七十五元
在石叻沽每箱加銀十二元
八兩庄每箱一百四十包沽銀三十五元
二兩庄每箱五百六十包沽銀三十七元

總祥生 八兩庄一百四十包每箱沽銀三十元
壬戌年六月初六日
本號電話...
廣發行所巽行公司寓廣恒號內啓

HAMS Fineapple, Brand,

招徠廣告

此波羅火腿爲星洲及三四州府市上所售最著名之食品價格公平氣味清香久爲購嘗者所贊許本坡及食商店均有出售諸君請試便知其好惡也之物 啓

英一千九百二十年十月四號
石叻惟一代理人星嘉坡冷藏有限公司白
SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited
Straits Settlements & F.M.S

KEROSENE AND LUBRICATING OILS
ALL GRADES
AT
CHEAPEST PRICES
The Asiatic Petroleum Co., (S.S.) Ltd.
[Incorporated in England]

亞細亞火油公司

獅標電車黑油
最合電車之用
此油用貨經裝性極耐用

皇帽標火油
市上之上等火水也
用之燈極其光亮

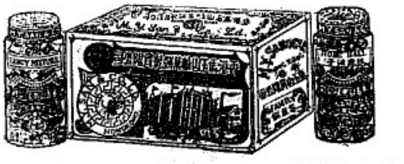
注意

荷蘭公司專辦火燭及洋面保險生意價格相宜賠償快捷諸翁光顧請移玉至嗎吉實得力門牌壹百一拾七號至一百二十一號此佈
英一千九百廿二年三月十八號 白

HOOGLANDT & CO.
INSURANCE
117/121 Market Street
Singapore

請用中國第一家著名國貨
(香港註冊)
馬玉山糖果餅乾有限公司
(曾得馬婆展覽會特給優等獎狀)

蜜蜂 商標



本公司開設叁十年所製糖果餅乾均採用上等材料經中外醫士許公衞生上品日用送禮均甚相宜
總行在香港 製造廠
分行 廣州 上海 天津 南京 北京 蘇州 福州 漢口 南通 澳門 小呂宋 泗水 星架坡
星架坡總發行所玻璃巷街門牌二十一號電話一三九一號
啓督兼西餐牛車水戲院街門牌四十九至五十一號諸君光顧無任歡迎
民國十一年四月十九號 啓

HAIPHONG.
DRAGON CEMENT."

海防龍標士敏坭爲市上所創之平最良者在三四州府內約有七萬噸曾揭本公司每年出額祇達四十萬噸而已諸君如欲購辦者請早函定爲荷
三州府經理人鄧比延兄弟公司
住地蘇沙街二號 Dupire Brothers
爲星洲工務局柔佛工務局及四州府鐵路之供給人
一千九百廿一年十二月一號 啓

元濟堂之咳症丸凡一切喉痛等症均皆卓效無匹
元濟堂之紅雲血靈丸凡一切皮膚紅腫瘡癬等症均能治之
廣門謝客亭前元濟堂主人李嗣生謹白
石叻 南洋總經理底能會豐藥店 治啓

良丹

良丹係上海五洲大藥房出品應時良藥完全國貨稱香適口化食消痧與衆不同凡頭暈神疲感冒痧疫服良丹均有奇效常服口中

將 軍 牌

良丹

香品久遠馳名

價目 [illegible]

愛國衛生者以良丹爲常備之要藥救急之妙丹

上海五洲大藥房發行

力能敵獅

動物之中莫有強乎獅者而人能敵之其體魄之雄壯筋力之堅强必有過異於常人也要知由何得此常服人造自來血便能滋補血液健壯活潑精神四肢生力固精益髓之奇效凡患遺精之症頭昏眼花筋骨乏力之羸瘦腿軟胃呆脾弱者此藥莫不可治 ▲價目 每小瓶洋一元二角 每打洋十二元 每大瓶洋二元 每打洋二十元

凡服自來血後如能加服本藥房之樹皮丸一粒加之隨時運動則壯筋增力健全身體尤有特殊之奇效倘若安逸靜之人常服此丸則聚力于下半部能使胃力消化快速暢和固精補腎一切虛弱之患有藉除淨盡之益

▲價目 每瓶洋一元 每打洋十元

總發行所 上海 大馬路五洲大藥房 [illegible]售

會豐書店經[illegible]

先施公司

家庭教育（衣車）女界用品

◁每架一十五元▷

敬者本公司新到新式衣車其一（式）細不過九英寸其重量僅七磅半其用法與大架手車無異深合家庭中教授子女之用及合女學校教授針織科等

新到無多 購者速備

THE SINCERE COMPANY, LIMITED.

INCORPORATED IN HONGKONG.

Nos. 75 & 77, South Bridge Road, SINGAPORE.

▷上海三友實業社毛巾公司駐叻發行所◁

（水仙門十三號）

請注意浴衣廣告

諸君冲凉以後。及在寒冷的早晨和晚上。要講究衛生嗎。那麽。便請駕臨水仙門十三號本公司來選購一件浴衣。不論冲凉睡覺。一定可以使你爽快。現將價目列後。

單毛浴衣 每件五元八角

雙毛浴衣 每件八元五角

絲光浴衣 每件十一元

條格浴衣 每件十一元

毛冷浴衣 每件十二元

以上各種尺寸的大小長短。顏色的鮮艷淡雅。一律都有。請諸君及早惠臨選購。無任歡迎。

民國十一年八月十九日

Sean You Zeo & Co., Ltd.

13, High Street.

◆僑居熱帶宜亟戴合光度[illegible]

有色眼鏡

眼鏡一物功効甚大稍[illegible]常識者亦[illegible]道其大槪故今

鏡尙眼鏡無[illegible]以眼鏡爲唯一增高目力之利器保障[illegible]

光之干城然以南洋[illegible]地理上關係則最宜配戴合光度[illegible]

有色眼鏡何則南洋羣島古號炎荒四時皆夏之烈日[illegible]

炎司長自發光體直射以入人目其危害實非淺鮮遍[illegible]

體之光帶爲紅朱黃綠青藍紫七色而七色之光復皆[illegible]

應有使害視官之機能而紅與紫色爲光甚[illegible]世紀科[illegible]

昌明最新發明之顏色眼鏡以色減色及反射作用即[illegible]

抵禦其色復[illegible]使[illegible]計用[illegible]或藍片可減青紅紫三色[illegible]

青片可減紅紫二色用紫片可減青紅二色[illegible]黑片則[illegible]

減減七色之侵凌依光學實驗以觀黑片最佳質與藍[illegible]

之資鹽之合色即茶青色爲最美麗雅觀之妙品但無[illegible]

间色其色之深者概能減減七色之强烈光[illegible]若淡者[illegible]

畧除之而已

本公司於各種鏡片各色皆備深淺俱全較[illegible]個人視力

之短長而酌擬更按個人面部之大小而裝配有人名[illegible]

合之和無張冠李戴之弊我南洋僑胞其欲[illegible]配適合[illegible]

度又能抵禦害目色復之顏色眼鏡乎盍與乎來

本公司開設新嘉坡山仔頂門牌十五號

中國東方眼鏡公司敬[illegible]

民國十一年七月一日

文藝欄

特載

奉直大戰紀（三六續）

▲第三章　戰事之結束

（二）吳佩孚自請罷撤

吳佩孚以奉張統軍入關。首啟大難。遂調集各師。擊退奉軍。然戰後瘡痍滿目。閭里爲墟。人民之元氣雕傷。國家之紀綱難還。特電徐世昌。自請處分。內容略謂此次戰事。違背約命。貽笑友邦。苦我人民。勞我將士。是皆張作霖曹琨及佩孚之罪。乞請將張作霖曹琨吳佩孚本兼各職。同時罷撤。以謝國人云。

（三）奉軍之死傷與殘部之出關

奉軍入關。計五師十餘旅。總數在十二萬以上。連日東西中三路大戰。死於槍彈炮火下者。約二萬餘人。戰傷及逃亡者。約二萬餘人。被直軍圍繳繳械者。約四萬餘人。軍費損失。約共三千萬元。張作霖處灤州。招集殘部。雖尚有二萬餘衆。殘兵敗卒。無可編制。竟不能集合成師矣。而吳軍由軍糧城向唐山追逐。奉張乃於九日率領殘部。鼠竄出關。此後能否居住奉省有地盤。現尚未可遽下斷言也。（未完）

教育

兒童生活與教育（七續）　宗武

（四）兒童的活動

（3）兒童的懷疑　兒童的懷疑。是知育的活力。一到四五歲時。便時時發出許多疑問。有時竟要做父母的。無從回答。

兒童的疑問。是有價值的動作。做父母和教師者。應該量其能力程度。給他一個適當的解決與回答。若到四五歲時。還沒有何等疑問。這是能力缺之的兒童了。

對於兒童的疑問。切不可加以荒唐無稽的回答。以損失其科學研究的興味。譬如兒童以何故雷鳴。做父母的便答以有者藤存拷鼓。這是絕對不可的。

又兒童有時對於性的問題來發問。一般做父母者。往往故意謊答以塞責。譬如問（小弟從何處生出來）。便說從肘腋裏或腋下……生出來的。這豈不是誤教麼。待兒童發見真相。反引起（說謊是平常事）的見解了。實則生殖器與性的教育及衞生學上。都極有關係。無特別秘密之必要。總之。兒童爲探究真理而發問。成人當教之以真理。（未完）

潛發智識

道德

立身語一束（振聲）

一．既身於國。應知愛國。

二．立身社會。應負改造社會之責。

三．權利心不可有。義務心不可無。

四．權利由義務而得者。方爲正當。

五．不勞而獲。與偷竊何異。

六．作事應有作事之精神。

七．臨事不可畏難就易。應奮起精神。力任其難。方始有濟。

八．明日之事。應預先擬定次序。使有條不紊。

九．日間所作之事。應於夜間默想。有無不合處。錯者隨立改正。

十．那擇總盡友誼。最要的是不可爽約。

科學

電鈴發響的原理（延■）

電鈴何以能響。這個問題。一般人只知其然而不知其所以然。一定以爲很奇怪的。何以一個鈴。一通電就能夠發響呢。莫非電能夠敲鐘嗎。起初我亦是這樣想的。後來一經考察。方知不對了。原來其中另有作用的地方。茲將我研究所得。述之如左。想亦爲諸君所樂聞乎。

電鈴的構造　欲知其何以能發響。必先明其如何之構造。他的構造。大概是上面一個小鐘。旁邊一根小鐵椎。椎的一旁有一金屬物。（取其能傳電）另一旁與鐘的同一邊的下面。有一彈簧。壓住小鐵椎。使與金屬物相接觸。另外有鐵一塊或二塊。在鐘與彈簧之間。外面用二條電綫包紮。二綫的兩端。一通至金屬物的下面。一通至小鐵椎的底下。從這二處再通出二條電綫。通至街衢間的總電綫。至於另外二端。（包皮的電綫）則通至這電鈴啟閉的機關的所在。這就是電鈴構造的大概了。（未完）

法制

國體與政體之區別（金熙）

國體與政體之區別。最明顯者也。而世人反多不知者。誠可謂國民法制程度之幼稚矣。考國體之稱。係指統治權之所在而言。如君主國體。其統治權必屬於君主一人。民主國體。其統治權必屬於一國人民之全體是也。若夫政體之稱。則係指統治權之行使而言。如由君主一人獨斷獨行。則謂之爲專制政體。由立法。司法。行政。三部分。分別組織機關。互相維繫。則謂之立憲政體是也。由此以觀。國體與政體之區別。乃一以統治權所出之所在爲標準。一以統治權行使之方法爲標準。其區別極明顯也。

遊記

美教士巴西荒區遊記

南美福音教會教士弗特立克格拉司氏。前在巴西發荒區域從事探險。考察野蠻人生活狀況。其地土人尚有食人之風。該教士迭遭危難。卒以種種方法與土人接近。上月回至沙桑潑登。與人談其經歷云。余發見者所與共處之人種。乃最原始的人種。殆爲世界中絕無僅有者。其地離海濱最遠。先以鐵路行四日。換馬行三星期。再乘木船數星期。乃達一野人國。其地毫無一白種人蹤跡。土人行爲習慣。至爲簡陋。器具多係石製。盛水器祇有木瓢與蚌殼。男女均裸體　以植物之色彩。塗抹周身。其人強健類野獸。不知人間有羞恥事。且極迷信　吾生活於此等蠻人中。已逾吾生之大半。巴西人種。共有四百。大半爲生番。不知上帝。除耳目所接外。不知有其他事物。對人尚和愛友誼。然極疑生客。又輕視同類中之年老者。以曾知識。此等人猶嬰孩耳。從海濱向南至阿根廷。此外又乘木舟沿阿拉奎耶河四千英里。最近則於內地行五千英里。傳基教於卡烏發族間。同行者祇有數土人爲嚮導耳。巴西乃一國。其土地有人居者。祇十分之一。吾深入腹地處。皆係森木叢生。怪樹光彩奪目。野獸到處皆是。翠色燦爛之鸚鵡。時遇於樹間。大河左右風景皆絕美麗。吾人在此等蠻人中傳聖道。雖遭恐怖而七八頗龍□□□。此吾人所引以爲深慰者也。

△諸君欲購新文化叢書…………請至大坡大馬路牛車水

中華書局▽

女神	全一冊	五角五分
況論	全一冊	四角
社會觀	全一冊	二角
新片集	全一冊	二角五分
學術叢話	全一冊	二角五分
靈天學校	全一冊	二角
薔薇之路	全一冊	二角
沖積期化石	全一冊	四角五分
托爾斯泰小說集二集	全一冊	四角
五■德童話	全一冊	二角五分
婦女職業問題	全一冊	二角五分
愛森■僅之一夜	全一冊	三角五分
曼殊人悲慘世界	全一冊	三角
師道著		
少年維持之煩惱	全一冊	四角
近世經濟思想論	全一冊	五角
入類經濟進化史略	全一冊	二角五分

星洲大馬路一〇三號

中華書局謹佈

民國十一年八月十一日

○貨倉招租

茲有大貨倉在若錦街門牌式號四號及六號靠大路水墘。對於運載貨物極稱利便。諸商翁如合意者請駕源順街廿二號敝寫字樓接洽無不歡迎之至

民國十一年九月十二日　建源棧啟

○便屋出賃

△商場中心點之寫字樓

即勿敏申律堂號樓下以及三樓

△通衢大道之商店

即蘇蘇街七十五號全間

△有樓之大貨倉

即南阿律二十一號至二十三號計三間

△貨倉及住家極適宜之店厝

即北律一十三號至一十七號二十號至廿三

△最好空氣近市場之商店

即發芳林街廿二號

以上等店屋諸商翁如合意請即移玉至源順街廿一號敝寫字樓接洽當極表歡迎也

民國十一年九月十二日　黃仲涵啟

○緊要廣告

本店在□□邦路頭永生元合記土庫街永生元合記此次停業各事均已安頓就緒永生元合記經於本月初九移寓永元合記內敝號所有與街商來往數目即日行收付特此通知

民國十一年九月十一號　公親　薛中華　陳傳賢

○蔡姓大會廣告

茲訂陽歷九月十七號即舊歷七月廿六日下午七句假大坡玻璃後福美行內會館本公司塚山事凡關觀扁時務新懇駕臨來相商勿惧是仰此佈

大中華民國十一年九月十一日　董事部公啟

O. K. CEMENT.

○招來廣告

此士敏土是於歐洲製造出台熱地之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也此土係貯藏於堅固之木桶內鋪皮每箱有四百磅重淨土有三百七十五磅重且近來購用者日衆誠有求過於供之概諸翁光顧請向下列之英文商號接洽可也此佈

唯一運輸人東亞有限公司謹白

英一千九百廿二年六月二號

PRIME PORTLAND CEMENT

OK

THE EAST ASIATIC COMPANY LTD COPENHAGEN

(SOLE IMPORTERS)

THE EAST ASIATIC COMPANY. LIMITED

SINGAPORE.

狗頭標烏啤酒

DOG'S HEAD GUINNESS

HEAD BROTHERS LTD LONDON

THE DOGS HEAD BOTTLING

WHEN ORDERING SPECIFY AND OBTAIN

DOG'S HEAD GUINNESS

THE STOUT YOU'RE USED TO

NOTE - THE ABOVE DOGS HEAD LABEL IS ON EVERY BOTTLE. REFUSE IMITATIONS

DOGS HEAD GUINNESS　DOGS HEAD GUINNESS

此酒上品各酒店均有沽賣者

以便　諸君飲用

新嘉坡總代理　吉甯實得力門牌十三號　洋行公司

英一千九百廿二年二月一號

中國火柴

展覽會賞給獎狀

怡盛隆發行

請用國貨

每箱二百四拾包　有幼枝　有中枝　批發零沽　價甚相宜

文明公司之中國土製火柴其雙喜囍福祿壽肥仔墨文明舞龍麟貨品精美得稗瑪琺展覽會賞給獎狀足徵貨眞價實也諸君購用國貨希爲留意光顧爲小號另辦到巧明火柴大發火柴五旂火柴花籃火柴象嘜火柴自由鍾火柴無論幼枝中枝大盒小盒各式俱備及海味什貨茶葉紙料如蒙惠顧極表歡迎

星加坡馬交街門牌四十二號

電話二二三六

國十一年二月一號

怡盛隆廣告

海鳥牌

新到丹麥海鳥牌礶頭牛奶廣告

甜礶頭牛奶　原庄礶頭牛奶　淡味鮮牛奶

逕啟者此海鳥牌甜淡礶頭牛奶爲市上所售中之最良者也所用牛乳完全由最雄壯之牛畜擠出決無微菌礶內所載除鮮牛乳外祇加以最上白糖而已用最新發明法在最新式之製造廠製造出市以來時雖未久然已銷售於世界各國各埠之市場矣貨精價廉男女老幼均合飲食謂予不信請試購嘗之便知其爲最良之品也坡上各大伙食店及雜貨店均有出售

"SEAGULL" BRAND DANISH MILK.

SWEETENED CONDENSED

UNSWEETENED CONDENSED

STERILIZED NATURAL.

惟一運入人伊亞紗直有限公司

住本坡打美打街七號B德律風二九〇八號

一在丹麥註冊一

英一千九百廿二年九月十三號

SOLE IMPORTERS

The East Asiatic Co., Ltd.

(INCORPORATED IN DENMARK)

SINGAPORE.

7-B D'Almeida Street.　'Phone 2908.

○承頂聲明

啟者亞納實得力門牌八號王明記碗店原係王少渠開設今因志欲別圖將店內傢器全盤頂與張枝娘承受已經交易清楚倘王少渠日前有與街外來往揭借保認等事限登報之日起一禮拜內前來理會清楚過期不來乃是自悞與承頂人張枝娘無涉先此登明以免後論此佈

天運壬戌年七月廿一日　廿一　張枝娘謹啟

○承頂聲明

啟者大坡草市娘媽宮街門牌一百四十五號泉泉發司人力車雜貨生理原係戴佑自己開創今因志圖別區將店內家私頂與戴榭承受照牌號其改換新發泉號事後生理盈虧是承頂人之變化與戴佑自無干惟前戴佑自有與街前諸商翁等來往賬目担保揭借會等情限一禮拜內前來與原人理會清楚與承頂人無干特此聲明與免後論此佈

民國十一年九月十二日　　承頂人戴榭　白

福建

福州通信

△省公署密查米價　福州新穀登場。米價確已低跌。乃近日頂尖仍在十元左右。其餘米價之貴。尚不止此。每爲米店所搯。聞省公署日內移文商會。請秘密調查。蓋以新穀爲小民日用所需。未容過於挾價。如有居奇等弊。請即指名究辦。各米店其知所警矣。

△中學教職員代表會　省會中等以上學校教職員聯合會。於日昨假東街省教育會。開代表會。到者二十餘人。討論三項。（一）聯盟會所事宜。（二）質問官廳延期發款理由。（三）實行學校經濟公開。着手辦法。擬由調查前後收入用途着手。至六時始散。

△星期講演會開成立會　日前星期講演會。假南街青年會開成立大會。到會者有顧問員于梅堂王孝泉劉劭衡林一鷗林頌丞王彥卿王東生等會員。來賓凡約百餘人。招待員總記員設備員。以發起人充之。其開會秩序如下。（一）搖鈴開會。（二）入席。（三）奏樂。（四）全體合唱國歌。（五）主席報告開會宗旨。（徐城維）（六）顧問員演詞。（王梅堂王孝泉王東生。）（七）來賓演說。（陳任民朱盡忱）（八）主席答詞。（九）會員演說。（蔡仁渭林昌胄）（十）奏樂。（十一）攝影（十二）茶敘。（十三）搖鈴閉會。續開全體會員大會。通過簡章。並選舉董事十六人。組織董事會。至晚八時。始行散會。聞日內又有董事會議。以資進行一切云。

△議員加薪征及丁還之反對　閩侯七關外農民。昨通出宣言書如下。省長兼督軍長。閩海道尹財政廳長。實業廳長。教育廳長。省長公署各科長。省議會省教育會各報館。各區鄉農會鈞鑒。報載縣公立小學校員。要求加薪。閩侯縣知事。決定丁糧串票。每洋加徵二十文。以充此項經費。農民聞信。驚得莫名。查近來官廳所以取諸農民者。可謂無微不至。借擾也。軍需公債也。警察捐也。名目之多。幾難枚舉。田賦之鉅。自古所無。今復增加串票捐。吾儕農民。其何能堪。此不能承認者一也。縣公立小學。多設於城市。縣知事設有維持教育之誠心。宜就縣公立小學所在地。妥籌的款。方爲正辦。乃今將此項經費。全部責諸農民。處置偏頗。莫此爲甚。此不能承認者二也。納稅義務。固屬吾民。然議決之權。操諸議會。增加捐稅。事體何等重大。縣知事乃敢抹殺一切。一味孤行。不察輿情。有意違法。此不能承認者三也。吾儕農民。素號愚蒙。歷來官廳。凡有所取於農民者。罔不勉強輸將。不敢表示反對。當局設使稍具天良。當亦悲憫農民之疾苦。爲其稍留餘地。今乃予取予求。不惜竭澤而漁。須知農民雖愚。集羣策則智。農民雖弱。合羣力則強。官廳如必實行增加串票捐。吾儕農民爲自衛計。止有同時輟耕。靜待官廳自然覺悟而已。先此宣言。敬祈諒察。七關外各鄉農民公啟。

仙遊通信

△林兜村之匪禍　仙遊慈孝里林兜村。於上星期日。忽被一股土匪（數十人）擁入村內。擄去村人十一人。衣物被搶。不計其數。日昨該里保衛團團總魏永昌。呈報縣署。懇請省防派隊駐防。聞該股土匪。係以盲輔過嶺乞食墓地方爲巢穴。是夜聞兵至知往追。匪已遠颺矣。

△驅逐土娼　日前有莆田土娼數人。在南方來店街賣淫。一般生徒子趨之若鶩。後爲永貞里保衛團教練傅舜琰。率團兵驅逐出境。又聞東門街近亦有土娼甚多。是亦亟宜驅逐也。

漳州通信

△爲十二元提起上訴　東門新福山炒菜店。與右鄰亦安堂藥舖。因公牆半地崩塌。亦安堂以係新福山平時堆積柴草衝壞。向索賠償。新福山置而不理。致成訴訟。經縣公署判決。由新福山認罰十二元。以償亦安堂之損失。新福山不服判決。具由聲請上訴。縣公署以案經訊明。及以新福山健訟。特行批斥。現聞新福山已再具呈到縣。聲明不服批示。提起上訴。區區十二元。而纏訟不休。毋乃自尋煩惱乎。

△苦竹被災之慘聞　本舊歷六月半。永豐溪洪衝決隄岸。溪流四溢。釀成水災。而漳州北溪苦竹社。亦被波及。洪水暴漲。居民逃避不及。被水淹斃。或被塌屋壓死者。計三四十人。社中樓屋被水衝倒百餘家。橋梁盡行斷折。附近田園千餘石種。均成沙埔。而鋪墟之店舖。概行傾塌。存者只六間。水過後約四五天。無處買賣。其受災之慘。可見一班。現經該處紳民具呈縣署。請派員查明云。

△蒙養園募捐建築費　龍溪縣立女子師範講習所。本年春季。就該所附設女子高小及蒙養園各一級。以爲師範生之實習。惟該所地點。不敷應用。蒙養園一級。上半年係假中華基督教會暫用。距離較遠。於學生實習上。諸有未便。該所因是擬就所內右邊曠地。建築校舍。奈限於經濟。乃商之當局。序言募捐。藉以集腋成裘。經得汀漳道道尹汪守珍氏。爲其序言提倡。現已從事募捐。想事關教育。各界當能踴躍捐助。俾告厥成也。

痢疾傷寒如何發生　欲防傳染何法可免

痢疾與傷寒症均由污水中之微生蟲所傳染者也又由於毛菜中與鮮果中俱由此毒或街上叫賣之食品中亦有此病而傳染之也且以欲防痢疾及傷寒症必先按以下所列數條保護一洗濯食品必用潔淨之清水二未經煮滾之水勿飲四生冷食品勿食三瓜果必須削皮方可食五凡飲食必以紗罩遮蓋免蒼蠅傳遞及避傳播入口如不慎罹患傷寒熱症之後身體甚爲衰弱或久患痢疾腹瀉等症爲醫士所不能治愈者可觀以下所刊福建古田縣商會會長陳燦若君之證書彼因久患便血致弱不堪後由韋廉士大醫生紅色補丸強健其氣血始獲全愈也其來函云余因勞成病時便濃血日必四五行藏府飲食不進四肢之力均容憔悴疲弱不堪延請醫問見其效後請西醫陸君畏岩診視云病因勞役致腦血薄虛示以休息及食外於韋廉士大醫生紅色補丸對於余病有極大之功效遂向陸醫生購來一瓶服之頗覺諸症減輕繼服月餘飲食強進精神復元病魔完全脫體今已康健如初矣雖云陸診斷得力究竟全恃貴醫生紅色補丸殊有再造之奇功也表感忱

韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或直向星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶叻銀八元郵力在內

衛生常識奉送　並有精美小書專論閣下及尊府如何衛生如需索取即需寄一明信片至韋廉士藥局原班郵送可也

咳嗽　腹痛　蛔蟲　等患

蛔蟲爲害最厲小兒患之阻其生長之機且吐腹腸胃疼痛夜不安眠暗耗原神也嬰孩自己藥片若服用殺天然殺蛔蟲則小兒立見強健安舒且胃納增進夜睡安寧面容紅潤身體肥壯活潑異常矣江蘇祀水飽堂子巷陳文農先生來信云小兒務謀日前爲風咳嗽腹痛蛔蟲便下數條故購入月前郵寄郵票六角向購嬰兒自己藥片一瓶於十二月廿五號蒙貴局原班寄到照單服用剩下傷風咳嗽均愈大便有序食量大增腹疼已止誠嬰兒聖藥也及服用嬰孩自己藥片始獲全愈現強健安樂矣

嬰孩自己藥片係英國通用小孩靈藥專治嬰兒胃不消化大便閉結肚痛腹瀉瘧疾且治驚風痧厥牙痛等患舉凡出牙各症莫不立治藥性和平清潔可保絕無危害如遇虛無從購買請即郵寄郵票六角至星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局

注意大減價

韋廉士大藥局紅色補丸現今零沽定價每一瓶一元五角半打八元正每打叻銀十五元可照價匯來敝局亦可交郵政直寄不取郵費凡係見貨交銀之辦單必須跟銀一元以作郵費之款　貴處無從購買此藥者請寄星架坡韋廉士藥局

一千九百二十一年二月廿八號

頂上青龍選米再到叻

敬者本棧火礱所出之一號青龍牌白米質甚佳行銷叻地遠推爲各庄白米之首自前年歲歉不登叻地米糧尤爲欠缺坡中府爲維持民食起見特將米市辦由政府管理得以維持以本庄米石遂久未辦到叻中茲以新發花新升叻政府亦已定期將米貿易市之權交回商人自辦而敝棧遂得與諸君再爲相見欣慰何可言宣哉本號已經選配最上等之青龍米載至叻中仍照前規由十八間吳祥和家經理此等上米係選淨粉而海名馳製成請往年來叻者更加意認氣刷選故其香味等一切尤勝於前　諸君有欲採辦者請至吳祥和號相商自能妥洽特此通告卽請公安

民國十一年四月廿八日　暹京　隆興棧

注册商標　人不得冒用

眼力小心查驗 驗費一概不收

頭骨等亦曾注意及男女公子等之眼力乎
請將伊等眼力之保護信托本公司之眼鏡專科醫生J. Barnardine Dolye君便萬無一失矣
士美夫父子暹羅有限公司謹白
住巴地里律十四號門牌
英一千九百廿二年八月十二號
民國十一年壬戌六月二十日 啟

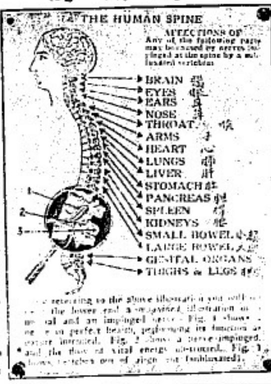
S. SMITH AND SON (SIAM) LTD.
(Incorporated with J. Motion & Co.)
14 Battery Road
Singapore
Bangkok Singapore London New York.

○美國醫士楊寶信已到埠

▲患奇難痔症者注意
▲遠年痼症屢醫罔效者注意！
▲畢丸及溺尿管受傷者注意！
▲須知治療中免服藥之特色！

本醫務自設電醫以來于茲十年矣苦心研究精益求精就醫之者無論各色人等均皆見相稱藥無賤賢述前向美洲定購痔科器具現亦已到此醫皿乃專醫直腸從腸中凍刺腸物痿痔瘡形漏精尿管刺痛尿漏痔

電醫圖說



漏疾難不出婦女子宮虛冷轆眼等症大便肛門內外痔瘡痔棱痔瘻以及遠年痔瘡遠年瘋癱等症屢醫罔效者本醫俱能包醫全愈用醫法皆以電力施治不但毫無痛苦且甚覺得爽快異常凡昔無論所患何病不妨請來診余診視便可立奏奇功然本醫士居次因遊貨坐時日無多患者請君幸留意焉并自電製爲患淋濁膏白濁症用法另詳仿單送行來久已馳遇馳名各處藥房均有代售爾此佈聞

寓仙門大路門牌一百拾七號
民國十一年八月十六日

芒菓路太師公廳旁牙池電影戲

啟者茲有牙池大電影戲在於亞呂末實得力稱芒果雖實得力之處特角戲園開演戲盡即入館惟廿外加持者戲園之內陳設合宜風扇電燈均挑足備所有看戲之掛遊息之所莫不妥爲布置爲完善意呼用茶點任人取攞豐儉隨徇茲將每晚所演各齣大意列明於左

▲頭場十點半開演
印度新畫 四幕
鬼眼 第七八齣

▲第二場九點開演
拳術比鬪 第四回合
鑛令

英一千九百二十一年正月三號
小坡芽籠路牙池電影戲園啟

LIBERTY HALL LTD.

華樂影戲

啟者本班自開演以來向蒙諸君賞因本班所演各戲節頭均求極新奇美之劇並且復時常更換以博大觀是以凡經寓目者莫不盛稱其妙茲本班又由歐洲寄到新戲多齣故將每日劃本概爲更換務使觀者眼界一新諸君有興祈早惠臨幸勿觀作烟雲之過眼可也

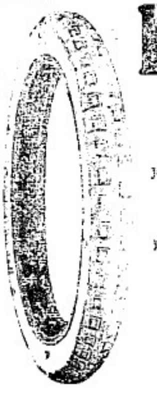
頭場 七點半
雖夫難妻
拉夫希魯靈魂 六幕

第二場 九點半
魯賓遜漂流荒島記 第七八齣
野蜜蜂

價目
包位二元 特別一元半 一號位一元
二號位五角 三號位三角 四號位二角
馬路口□□□□啟

PIRELLI TYRES

THE WORLD'S BEST



每等各樣胎 驗胎中之 最優者 各種小輪胎 均大小俱 存貨齊備

CENTRAL MOTOR COMPANY
Singapore

英一千九百廿一年九月十號
在一存貨人聞詳見代理摩托公司
住阿路律一十九十八號

○吉舖出稅

啟者北勢板路頭一即振興大曆街（一）有舖二間第三十九號及四十一號門牌欲賜批出租一號爲計招人承賃如有合意者請至振撻里巷第十六號門牌接洽爲荷

中華民國十一年九月八日
振撻里巷十六號門牌披露

○有銀出揭

啟者現有中鄉某某富商存有現款甚多擬欲出揭與人惟須有產業抵押方可揭借借額若干聽便有欲揭借現款者請將其產業在于何處及要揭銀若干付幾利息若干一一詳書明函內寄來本報其函面則書明由本報轉致陸君本報自可轉交矣

民國十一年九月八日
叻報代啟

大減價廣告

本公司共以酬 光顧諸君起見特由九月一日至十六起一連十六天將一切貨物及點比路公司之存貨共同在本公司內減價平沽 光顧諸君祈勿失此購買價廉物美貨物之良機爲荷

英一千九百二十二年八月三十號
星洲羅敏申有限公司謹白
Robinson & Co. Ltd.
Singapore
十八

○承頂聲明

茲因小坡警察路亞瑪末實得力門牌九十一號通遠號小酒牌生理前係汪瑞創設今汪瑞麟志圖別業願將該通遠號全盤生意及傢私雜物一概頂與林會受盤業經雙方在小坡中當商請有與通遠號汪瑞麟朱社眼同及擔保借會項等須向汪瑞麟理會而過不來係是自供與林會無涉特爲預告以免論此佈

中華民國十一年九月九日
林會謹啟

德和永山東川綢庄

本號總店開設山東烟台專辦各樣川綢茲爲利便諸商起見如新支店在新架長泰街口老馬車街二十九號便是顯榮光顧寄售批發一律歡迎格外克己

民國十一年六月九日
新嘉坡德和永披露

招請外埠經理

本公司自承辦芝蔴辣椒油以來頗蒙各界人士所賞今特便利外埠主顧起見特登報招請外埠經理數十如有意代理者請函商敝公司或面洽一切均可

民國十一年九月一日
新嘉坡北京中華土產公司啟

中華土產公司

THE CHUNG HUA PRODUCTS COMPANY.
(Chili & Sesamum Oil)
266, Victoria Street, Singapore, S.S. Tel. 1592
本公司設小坡二馬路二百六十六號得律風一五九二

芝蔴辣椒油〈價目表〉

一斤庄 七毫六占
半斤庄 三毫八占
四兩庄 二毫

百字銘

可
當可
連登響
一錢賭光
請我價附看
芝蔴辣椒油樣
用莫加梨真味道
此公司仔細研究妙
也因農學化飾製造巧
啟相宜菜蔬鹽味煎和炒
香噴適口新貨又到
開胃潤腸口福不小
除肥去膩坤濕燥
送禮裝璜華美
大家試買啱
旅行代時
一定說
不錯
報

〈經售處〉

先施公司
馬玉山
梁同福
曾萬豐
永廣祥
富善
上海印書局

陳沐賫　劉選輝　劉選士　劉選英　各購五元
（購中國汽水公司汽水者）
陳若愚　一百元　陳有耧　許晦潛　各購三十元
李益三　陳秋槎　佘應忠　黃少吟夫人　陳敬仲
各購二十元　周劍春女士　茂興號　各購十五元
梅國良　陳文經　甘禮酒　曾汝平夫人　吳龍文夫人
李南生　吳揚萬　吳烈　劉若垣　陳湖興　陳裕朝
王和順　陳善猷　李慶盛　陳錫藩夫人　許晦潛
許春泰　各十元　胡幼汀　各購六元　陳秉鍼
陳有耧　楊秀龍　郭克勝　吳鼎臣　吳羅欽　劉漢初
許日光　陳子立　許尊士　劉聘居　陳誠忠　中國人
沈瑜為　佘少銘　黃漢三　蔡榮照　許尊士　高愼三
葉有添　蔡逸廷　各購五元
（購先施公司汽水者）
陳耘之　購二百元　楊讚文　購一百元　沈朝紹　購
五十元　劉炳先夫人　陳文經夫人　陳裕朝　各購二
十元　陳開疆　購十五元　梅國良　陳文榮　高哲泉
謝芝泉　李瑩如　佘應源　氾懋源　周錦榕　楊義源
劉碩岱　陳南松　李慶盛　楊彼欽　林師萬　劉炳光
陳南松　黃炎明　許晦潛　陳炳江　楊福河　郭雲勤
陳子輝　林思國　林思邦　蔡榮順　簡英甫　潘鏡明
黃江淮　廣金隆棧　劉碩岱　黃松溪　陳錫藩　曾遐鋼
夫人　曾趨生夫人　郭應強　各購十元　陳基茂
購七元　隱名氏　林清溪　蔡成欽　林卓三　沈毓初
楊敏國　楊晉丹　楊秀崗　晏景雲　康繁初　蔡澤如
廖秉權　陳瑞圃　黃仁喜　洪令猷　李發吾　陳森庭
陳坤炎　郭克禮　爲陳賫　曾彥士　岑申記　葉長順
吳景綿　陳哲謀　陳青構　莊義謙　張　技　盧　順
薛夫人　翁玉峰　林四欽　陳明煥　劉翠鳳女士
郭瀟池　林毅芳　蔡潤臣　林子明　陳基礎　曾荀隆
陳基賫　各購五元
（購炎興公司權礙者）
陳敬堂購一百元　佘應琳　劉朝岱　陳南松　劉朝岱
各購二十元　梅國良　黃仙丹　李南生　薛就登
楊德茂　許日先　陳有耧　李劍秋　佘廷廷　吳揚芬
李慶盛　吳穗全　王和須　蔡作松　李石樹　蔡彧尊
各十元　梁希仲　港瓶十元　許日先　高森然　蔡益昌

陳善猷　各購五元
（購祥隆號糖粿者）
吳揚青購二百元　劉炳先購五十元　陳瑞麒夫人購
三十元　陳渭鈸夫人　佘應忠夫人　陳振武夫人
郭蘊畬之公子　陳文榮夫人　黃成南　各購二十元
梅國良　陳義和　吳坤炎　林毅芳　陳炎芝　楊穗葵
洪令猷　謝欽光夫人　各購十元　陳南松　劉朝岱
蔡福材　林朝爲　王向午　陳南松　劉朝岱　劉聘熙
劉聰源　劉聘賢　劉聘榮　劉選青　陳逵賜　吳偉如
黃漢初之公子　陳善猷　各購五元
（購若華雪糕者）
隱道人　楊文雄　各購一百元　簡英甫購二十元
梅國良　無名氏　陳文鳳女士　陳南松　劉朝岱
林毅芳　各購十元　劉若垣　楊頭根　岑申記　司徒竹
陳文如　各購五元
（購金星俱樂部惠贈災區影相）
李子廉　洪令猷　各十元　陳玉麟　購五元
（樂捐者）
黃仲爾　前購名譽劵一百元剩再惠多一百元
王邦傑　樂捐一百元　朱炎松　樂捐十元
陳韻芳　樂捐五元　許戊海夫人　梁捐英金盾半磅
乙枚
（劇務部轉助賑欵）
陳秋槎贈第三幕陳全傑郭繼如扮花園結契乙百元
姚仲文贈第二幕鐵子吽街六十六元六角六占
沈應森扮花子當場乞捐二百三十八元五角三占
如有錯誤示明改正
民國十一年九月十二日　星洲籌賑潮汕風災會餘興儒樂社演劇團　啟

愛同學校演劇籌欵宣言

人類之所以能生存能進化遞嬗不息宰制萬物莫能與抗者非其膂力之强爪牙之利實有一種不可思議之靈智以爲之根而所以保守此靈智發此靈智使其有進化而無退化者則又教育之功焉惟是創一事立一業苟無經濟以維持之則瓦解立見教育事業其尤著者也我愛同學校設立有年矣其間經濟竭蹶熱心家之捐助培植後進光大華族其功誠不容沒已顧事會之變遷亦往往爲人所不及料本校特別捐之已收者已盡數購置不動產不足又稱貸於銀行焉原冀徵收特捐彌補斯欵不圖商場冷落無可催收而學校所恃以爲生活之月捐又殺減其半不得已極力撙節藉收學金以彌縫稍短汲深備受其困已非一日矣且縮減經濟無異束縛教育甚非吾人興學之初意茲特公同議決演劇兩晚並承南盛學友會諸君熱忱勸贊助劇一晚籍以籌資非不知商况艱難借匪易第以吾僑子弟不受教育則靈智上之能力缺乏勢必由高等之地位降爲低等之地位是將來之艱難實有十百倍於今日者故權其輕重較其得失不能望我同僑放遠大之眼光計未來之利害解囊鼎力維持公益俾此造化機關不致有斷炊之歎則受惠之席豈僅一時一地已哉

茲將公舉職員姓名商號列左

△名譽會長
簡英甫　黃兆珪　羅文仲　吳勝鵬　廖正興　林義順
吳揚屏　吳揚山　曹馨山　林秉祥　陳嘉庚　黃宗朝
林志羲　薛中華　邱揚陣　邱國珍　陳貫賤　傅英馨
蘇媽英　張振初　謝天福　謝有典　李振殿　郭明秋
張金泉　湯湘霖　林西黎　葉祖隆　蔡漢亮　王萬高
黃典嫻　建源棧　錦茂棧　承日興　聯盛號　顧長貴
何仲英　李亮琪　梅國良
△正會長　顧克明
△副會長　王水斗
△總監督　林推遷
△財政員　薛武院　張崇棋
△監票員　林紹袞　顧新興
△査賬員　蔡鳳鄉　林淑恭
△正幹事　張建壇
△副幹事　陳萬安
△文牘員　邱葆園　周君南　王梅亭　胡幼汀
王會儀　康硏秋
△庶務員　蔡天鍾　陳清標　林清丞　陳則環　雷江岩
李炳炎　蔡輝生　朱耀輝　石振順
△驗票員　陳賓燕　葉有添　陳恩戴　蘇瑞源
△塲內售票員　陳秀印　林媽寶　白德建
△塲內售物收欵員　陳萬里　陳寶臣
△糾儀員　岑申記　沈清典　郭讚基
△招待員
李俊源　李俊秩　李亮琪　吳克儉　林秉懋　何仲英
陳仙精　林竹齋　葉玉燊　石清岐　陳芳巖　胡先情
甘清酒　林隆江　傅清池　黃金鐘　邱雁賓　葉大炮
蔣禮智　謝榮西　林春水　黃江淮　顧長春　邱國瓦
陳東嶺　留鴻石　林金殿　胡先恩　李羅餘　楊善典
林立宗　蔡嘉福　陳輝相　周學振　王金鍊　陳先進
李金毅　謝文斯　楊長水　蕭保齡　林兵富　張渤菌
李光前　鍾水洋　林妙瓊　林有才　許達若　陳應碧
黃振緒　葉淸水　林威重　張朝聘　梅國良　李文顯
柯鴻藤　林梓川　楊岐山　陳景篙　楊萬變　陳貲朋
吳楚碧　劉碧波　李深端　吳思信　李道遷　蔡國老
李蕃賫　林邦英　曾汝平　陳樹楠　郭可濟　陳文濟
黃淵鑑　陳濟民　楊福河　林祈釩　邱繼顯　廖超杰
蔡安然　顧克敏　王榮羲　范敏卿　蔡臨從　黃采藻
蘇羅卿　鄭承固　許承順　李維翰　林淵泉　林邦彥
吳應隊　張慶兆　陳有成　何文綱　胡戴坤　李澍抬
徐伯良　馬玉山公司　南洋烟草公司　先施公司
炎興烟草公司　廣福成　中國汽水公司　何悅昌
賴瓊瑤　陳漢傑　陳時爵　黃石貽　卸子儀　邱天祚
陳令典
△女界招待員　南洋女學校　南華女學校　崇福女校
華僑女校　崇本女校　中華女學校
胡戴坤夫人　張建壇夫人　劉桂娥
劉玉瓊　劉月娥　郭慧珍　雷淑金
黃玉珍　梁慧瓊　岑月桂　李文淑
岑月容　鄺妙娣　李錦添　吳桂珍
陳慕淵　鄭玉龍
△劇務部　愛同學校師生組合　南盛學友會新劇團
△售票　全體職員擔任
△襟章　職員每位五元
△票價　名譽劵每位三十元（多寡尤感）
特別劵每位二十元　優等劵每位一十元
（以上適看二晚登報揭名）
一等劵每位五元　二等劵每位三元
△時間　陰曆九月十六日十七日兩晚
△地址　余東旋街新舞臺戲園
△謹將各熱心家贈送物品芳名列左
南洋烟草公司贈送全塲烟枝
馬玉山公司贈送全塲餅乾糖果
先施公司贈送全塲汽水
何悅昌贈送全塲大光燈
炎興烟草公司贈送全塲朱律烟
岑申記贈送全塲生花花籃等件足用
文文號贈送全塲紙料
金利贈送全塲職員襟章
廣福成贈送全塲應用花布
北京中華土產公司報效芝蔴辣椒油
大同映相館贈送廿四寸劇員全體相帶框一架
祥隆號贈送糖果足用
新洽和贈送全塲汽水
莊信仲報劾全塲雪糕兩晚
陳嘉庚公司報劾各式樹膠鞋一百雙
發記報劾全塲冰霜
蘇振隆報劾全塲雪羔
林淑欽贈送紅綢襟章六十個
黃典嫻贈送紅緞襟章二百四十個
白紅毛九報劾雪糕
（如有熱心家加入報劾者當繼續刊登）
民國十一年八月廿一日　愛同學校演劇籌欵會公佈

◉本坡各團體關手籌賑潮災之廣告一覽（末附愛同校廣告）

◉潮州風災賑捐錄十六

王文徽二百元　西醫林及鏞二百零七元　獅標汽水洋行廿八名五十元　工部局電氣部廿六名四十七元五角　車務局十四名四十四元　曾振奐五元　林二甲一元　林粟祥辦事員廿一名四十八元　又和豐油較廿二名二百元　又和豐米較十八名五十元　以上十條八百五十二元五角

萬順隆捐摺列左　沈毅松　許日東各二十元　沈紹堂　許佩香各十元　佩香夫人　紹堂夫人　[illegible]月彼各五元　鄭旭南　陳藝庵　林殿仁　翁愧氏　許永　吳開文　沈徽有　沈崎帆各二元　林鶴齡　陳臨祥　吳乃文　周漢耤　沈璿蔚　鄭怡茂　沈榜元　陳金準　陳錫輝　沈長雄　陳嬉　沈俊豪　王四葉珍姊十四名各一元　以上廿九條一百零五元

致合峰捐摺列左　陳啓春　蔡愼余　伍功疇各一元　仁慈　惻隱各五角　以上五條四元

黃金鍛經募芳名列左　邱基司五十元　協泰枋廊三十元　瑞安公司　邱丙鄰　黃國厦各二十元　李公相十元　林文欣　周丙記各五元　張華來三元　以上九條一百六十三元

瑞成棧捐摺列左　歷分子五元　陳錫恩二元　陳鴻泰　沈大㳽　馬鈗　陳俊川各一元　以上六條十一元

振源號捐摺列左　不名氏十元　林榴溪　林守謙各五元　無名氏　陳漢生各三元　堂氏二元　三悲氏　竹氏各一元　以上八條三十元

永元成捐摺列左　吳秉政　沈炳林各十五元　吳秉經　楊一吾各十二元　楊憩南　楊寄雲　梅仲唐　吳宮炳各十元　孫業五七元　曾永金　吳麗齊　吳丽綠各六元　蔡朋旭　吳南坤　洪澤前　吳克承　李愈坤　吳榮政各五元　李秉坤　李應標　陳傳圭各四元　唐奇樣　陳鴻文　黃石好　吳作桐　楊秀榮　楊文椎　佃記發　曾木城　許三陽　蔡秉成　[illegible]深泉各三元　鄭棣添　余文塏　李毅弟各二元　以上三十五條二百元

僅興捐摺列左　陳造仁四元　許無味二元　陳非儥　許無思　陳子敏各一元　陳非知　張在心　李趍　[illegible]　陳合沛　陳合臺　吳合共各五角　以上十一條十二元

[illegible]和捐摺列左　洪福茂十五元　永貴成十三元　[illegible]和　蘇金發香　金利　張文德　楊瑞成　黃振和各十元　高秀園　高銘發　林和泰　瑞珍　瑞棧[illegible]五元　[illegible]　[illegible]成　盧家仁　陳瑞麟

成和　恒發　彩珍軒各三元　金永記　萬豐錦珍　協振　錦隆　蔡民俊　阮鶴汀　泉成　鄭濟惠各二元　以上廿九條一百五十元

鄭南生捐摺列左　鄭修文　鄭新龍各五元　丘雨階三元　陳文各二元　沈奕乾　丘百於各一元　以上六條十七元

右錄一百四十八條計銀一千五百四十四元五角　連上十五次合算一千七百五十七條統捐十四萬五千九百四十八元二角

民國十一年九月十一日　新嘉坡中華總商會籌賑潮州風災處啟

◉潮州風災賑捐錄十七

工部局衛生部十六名三十五元六角　陳岳存十元　莊細弟五元　許江水五十元　王如樂廿承日興內十五善士列左　蘇朝哉　溫烏布　黃種番　黃天恩　黃種萃五元　黃世進　謝潮洲　吳民智　陳栽池　韓學益　林金順　楊文祿　黃世偏各五元　以上十五條一百七十元

祥盛內十八善士列左　謝芝泉三十元　吳景瑜　吳緣俊各十元　李占五　林錫光　吳南生　謝萬坤　陳亞四各五元　蔡松茂三元　陳維閣　蘇亞頭　林集錦　吳耀泉　林泰正　林經卷　郭海德　謝如松　李欽[illegible]各二元　以上十八條九十六元

爲德莊捐摺列左　林烏傑十元　陳少吾　洪瑞思　吳秀圃各五元　蔡允升　陳粟生　陳樹滋各二元　劉愼悌　劉恒悌　劉快悌　劉悱悌各五元　以上十一條三十五元

信茂公司捐摺列左　蔡智標五元　陳作新　蔡兆華各二元　沈愈河　陳錫禧　蔡德鑫　陳順麟各一元　以上十七條十三元

李坤盛捐摺照錄　林運三五十元　李澤煌　陳天星各四十元　許松深二十元　林樹森　王蔚農　鄭玉麟　林修如　李卓偉　陳錫璐　曾昭渠各五元　許雪立　許毅初　陳泉乾　沈爾爲各三元　曾錦洵　林樹松　李成炎　趙振成　黃槐清　蔡麥棵　張麗春各二元　余振楊　余秀峰　陳愈江　余懷陋　李加好　姚炳榮　姚炳泉　李世鼎　林樹源各一元　以上三十一名二百二十元

劉亨記捐摺照錄　余蕉圃二十元　陳深德　劉榮秩各十元　陳成發　林子融各五元　陳德科四元　陳祿臣　李炳麟各三元　楊開茂　陳貞霸　陳金榮　蔡細奴各二元　陳坤茂一元　以上十三條六十九元

南安號捐摺照錄　李璧如十五元　吳馨然　楊棠石　萬周金樓　蘇寶合　陳伯儀各五元　楊文斌四元

李子廣　黃阿振各三元　楊明初　沈保賢　李仙利　李錫輝　林以鍊　林河宣　鄭淮清　許龍先各二元　李再昌　劉謁江　周煥玉　廖炳林　吳兆昌　李步高　李步明各一元　張匡桐　許秋家各五角　以上廿六條七十四元

新南興捐摺照錄　楊趣夫十元　陸瑞圃　蔡裕郁　蘇少波各五元　李饒之　丁錦楷　陸金榜　蔡嘉岳　亞我　鄭海欽各二元　陸俊傑　余亞五　蔡岳坤　蔡岳鋮女士　陸金榮各一元　以上十五條四十二元

同[illegible]捐摺照錄　廖永崗　陳松初各二十元　陳伯銘十五元　黃春源十元　許頌韶　陳淑泉　蘇金龍各五元　許湘雲　黃亞喜　王兆熙　蘇永森　陳友德　陳寶祥各二元　葉美錫　蔡松來　許氣娟各一元　以上十六條九十五元

廣兆隆捐摺照錄　鍾善初十元　蔡福霖五元　陳楷麥　恩[illegible]　黃卓儒　鄧昌娛各二元　馮聰　謝澤謝　惠　薛文　謝登各一元　以上十二條三十元

萬永源捐摺照錄　陳秉立　姚文勣各十五元　林子爵　陳仲高　林雲升　何來各十元　陳友巖　陳粟照　如大弟　陳青雲各五元　姚子殿三元　蔡亞六　高錦[illegible]　姚永常　陳家福　陳文楷　李金泉　王先明各二元　陳大和　林美樹　陳孝順　陳爲仁　姚大俊　邢鴻烈　林長劉　林元攀各一元　林有泉　林金星　姚炳勛　姚瀾藹女士各五角　以上三十條一百十七元

右錄一百九十七條計銀一千零十一元六角　連上十六次合算一千九百五十四條統捐十四萬六千九百五十九元八角

查六號所寄暹元輪船運載仲光白米三千零五十包內有二千七百包係洪君開榜何君雨舉向鎰昌號選辦又三百包係向長發號選辦又五十包係報捐者所自辦其嘅載大船則萬成順號之陳君璧云不受船費願以助賑至苦力工價則減收三十二元合並報告用彰盛德

民國十一年九月十二號　新嘉坡中華總商會籌賑潮州風災處啟

○星洲華醫同人籌賑潮汕風災滙捐各手續列明於左

（甲）當場慨捐井沿門勸捐計總捐得叻銀一千六百八十二元正

（乙）滙四海通銀行交汕存心善堂收計兩次一千元正折付叻銀一千零三十二元五角正

（丙）王愛華先生經手買票條井傳單車稅去銀九元八角九占正

（丁）曾有源先生經手通國民日報四十四元外井印劇雜用（細目容於徵信錄內列明）合計去叻銀七十八元二角四占正

（戊）經收捐款計叻銀一千三百九十五元正

（己）現收捐滙款各費相抵外尚伸叻銀二百七十四元三角七占正即滙再和成號仍交汕存心善堂收乙其徵賑因從緻甚微故未曾往四海通銀行電滙

（庚）王水斗先生自行慨捐叻銀二百元未交蕭仁山先生捐銀二元楊棹銀捐銀一元最後捐得未經銷特表出之

（辛）至未曾收入二百八十外元之款一俟另日向收完結後將各數還滙仍交再和成號滙汕

有錯指示

民國十一年九月八日　星洲華醫同人籌捐籌辦處佈露

◉鳴謝各界男女善士購買場內物品

敬啓者敝會此次演劇籌賑荷蒙各界男女善士惠然蒞止大解慈囊多購品物敝會感激之餘特代災民呼謝並將兩晚惠購品物芳名列下　恕不稱呼

（購花籃者）

南洋兄弟烟草有限公司購樹膠公局花籃一千五百元

暹郊公局購暹郊公局花籃五百元

簡英甫購王水斗花籃七百元

頤長貴購南洋烟草公司轉送花籃五百元

偲偲俱樂部購暹郊公局轉送花籃二百五十元

頤長貴購簡英甫轉送花籃二百五十元

頤長貴購偲偲俱樂部轉送花籃六百元

簡英甫購頤長貴轉送花籃七百元

（購南洋兄弟烟草公司香烟者）

吳楊屛二百元　蔡漢兆一百五十元　林毅順　楊書典各購一百元　甘清泗　陳子桑各購五十元　楊和受　劉朝岱　陳南松　陳清欽　曾振光　陳南松　劉朝岱　陳乾初　盧新科各購廿元　楊穗葵十五元　岑中記　陳炳江　陳啓仲　陳超羲　陳海籌　楊騙河　謝添恒　黃典嫻女士　余秉鴻　郭治恭　楊毅添　陳慶臣　李昇三　區明卷夫人　黃昌安　竹賢氏　陸見如　劉隆騰各購十元　楊詩南　楊汀南　隱名氏　莊冠三　李南青　寄雲仙　莊冠三　沈毓初　沈瑞鑾　曾錫有　吳毅堂　陳宗岳　沈紫雲　陳哲儀　曾志輕　林潤瀛

中華國民烟草有限公司募股廣告

竊富國先富民此不刊之論而亦人所共知者也致富之道若何則亦不外能闢利源塞漏卮而已國民日用之物合國民之力以自行營造不但利源不致外溢且可挽回利權也所有事而其利亦至大也捲烟一物通行於吾中國者歲達萬萬此固吾國民日用所需之物也同人等於是有中華國民烟草公司之組織就國民日用之物自爲製造合國民之力自爲製造以其利公之國民故公開募股而額定爲一千萬元每股收香港通用銀紙一元欲國民之易於投股也組織以來首先認股二百萬元以爲之倡者其餘工商各界陸續認股極形踴躍現爲營業利便計先已在香港政府註冊定爲有限公司並爲普及南洋各埠僑起見來叻招股各界者如欲附股請逕到中街朱有蘭號及代收股銀處取閱章程從速認股在諸君可免箱滿見遺之憾本公司亦收衆擎同舉之功其欣幸爲何如耶彌佈數言以明緣起

本公司籌辦處香港上環大馬路三百六十號二樓

代收股銀處

（一）香港

華商銀行　車打道屈臣氏右鄰

中華國寶銀行　雪廠街二號

國民商業儲蓄銀行　德輔道中一百六十九號先施公司左鄰

朱有蘭行　永樂街一百廿二號

（二）廣州

華□行支店　西堤

朱有蘭行　杉木欄

江門□有蘭行　潮興街

東村朱有蘭烟莊　傳壚

□□朱有蘭　三發罷有祥行

星加坡朱有蘭行　中街

創辦人

易虎文　黃金源　林杏郵　李炳堯

蔡杏南　朱樹南　黃瑞如　莫慶雲

文耀樞　鍾卓如　老廣訓　陸　軒

陳錦泉　譚煥堂　李　義　馮愼初

梁□可

籌辦臨時總理　易虎文　協理鍾卓如　司庫朱樹南

星加坡代收股銀處中街朱有蘭謹啟

民國十一年九月一號　（卄）

美發公司招售廣告

本公司專辦土油屎電油土油及各色車胎並輪發售本公司設創伊始所有貨物極力研精凡價目格外從廉以昭誠信諸君光顧無任歡迎此佈

小坡美芝律門牌二十九號　電話一千八百零七號　美發公司披露

民國十一年八月十五日　（卄）

弘農楊氏興□宗祠告白

列位宗親先生公鑒敬啓者本宗在福建厦門設立弘農楊氏家族自治總會於民國十年成立經蒙厦門警察廳出示保護在案於公議與建楊氏大宗祠祠址擇定通灣保水牛埕原有之楊氏小宗祠址從新改築將來移成同宗親有居停利便之歡無歧路徬徨之嘆因此存廢公舉紹楹卓雲兩君親到各埠面與列位宗親接洽一切事宜仰祈指教特此佈啟并候

公安

弘農楊氏家族自治總會興建楊氏大宗宗祠籌備處披露

新嘉坡通信處玻璃後街楊集茂行

壬戌年六月廿七日

●●●●●●諸君注意●●●●●●新式餅乾●●●●●●價廉物美●●●●●●

敬啟者本公司不惜重資購辦新式機器特聘名師製造餅乾洋糖等品質精美適合衛生出世以來頗受社會歡迎今春於馬婆賽會陳列曾獲優等獎狀于此足見本公司出品之價值早爲坡人士所賞許非曾俗炫誇己美者可比然而本公司尤不敢以此沾沾自足且愈加奮勉精益求精近更增製上庄特等好餅品質幾駕舶來之上價格又極平宜馨客佐茗四稱上乘大宗零沽一律歡迎再如顧客有欲運售外埠訂製特別上庄適宜該地所需者本公司均能照辦就惠顧請即玉臨敝處若商無任欣待之至特登廣告用廣招徠并將住址臚列後方以便光顧接洽云爾

一　發行所設在馬橋實得力即中街門牌廿五號電話一千一百廿號

二　製造廠設在合洛律即河水山梁厝巷門牌四十號電話一二三六號

三　註冊辦事所附設在製造廠內門牌電話號數同前

四　分售處大坡蘇光碁六甲天中號暨關口春秋公司小坡峇巴貳邊福源號典等號均有出售

中國民國十一年九月六日　新嘉坡寰球餅乾有限公司謹佈

英屬九州府參政司參督

出示通告事照得現欲招人承領九州府境內下列各地方當舖牌照該當商須依一千九百十四年所訂之當舖例章經理其牌照期限則由一千九百二十三年正月一號起投票者須于本年九月廿九號中午以前將其票紙交到本署

計開

一　英屬埠內東姑蝦申路之北

二　英屬埠內東姑蝦申路之南

三　文丁

四　雪邦律

五　晏斗

六　坡德申

七　孟加蘭

八　巴沙由影

九　宜叻湖

十　地拱港

十一　瓜拉比勝埠

十二　馬口

十三　淡邊

十四　林茂

十五　金孖是

附計

一　凡投票者其信皮須用火漆封固面上書明（投當字樣）寄至參政司署並須用一寄來之票格式紙填寫該格式紙可向本署或參政司署取用英文並如係行店則其投票各人須寫明其姓名住址及字號俱要書明之

二　投票者須投一年並要書明某處每月出牌費若干所出牌照於限期內有全權在某處所註明之地方營業

三　凡投票者其所寫之牌費若干

四　華民護衛司署領取白用英文並書明其姓名住址事業如係行店則其各股東之姓名住址及字號俱要書明

五　每一地點須各入一票每票須夾有銀行或國庫所給壹百元之銀單以作按底收單以昭大信否則不取己被取之票如或退辦即將其按底銀充公不取己被退還按底

六　其票已經被取者須見殷商二名經參政司認可者同具保單保其正當營業及依期繳費並要先交三個月之牌費按底以條約該保單係用例定之紙填押

七　各票任由政府取或總棄而不取

八　如出價每月不及二十五元者一概不錄

附註　凡領有牌照之當商所有當入貨物已滿六個月仍未贖者准其發賣但須依照一千九百十四年當商例內條款將所賣出各物一一登記

英一千九百廿二年八月廿八號　（乙）

經成測繪建築公司遷寓啟事

本公司經于八月十二號遷往土庫街興者里巷內門牌十三號辦事諸商會光顧請到敝處接洽爲荷

民國十一年八月十四日　林邦英　宗乙任　仝啟　（卞）

Lim & Seah
Civil Engineers, Architects & Surveyors
13-H Change Alley

大東映相新張廣告

李鏡仁開設大東映相樓於亞美尼街門牌一二號（即同德書報社街口）映相學識最精久爲南洋士商嘉許曾在馬婆展覽會獲得最優等獎牌電話一千九百號

馬婆展覽會獎牌

民國十一年五月廿九號　李鏡仁披露

要白

通啟者上列之□□完全屬於香港永樂街一百二十四號及庇能大街□號永利威酒庄所□□專心釀庄自釀及運銷□□殖民地馬來□邦柔佛雪蘭莪打荷蘭東印度暹羅及北□各埠之各色中國酒之用該商標並經在香港英政府註冊倘非得有該永利威酒庄之特准而擅用上列之商標或其他顏色形式相似之假冒商標或有妨碍該庄之商標權利者定必按律控究合此通告週知

英一千九百廿二年八月廿八號

壬戌年七月初六日

天津香港永利威酒庄　律師施中利禮啟

敬請光顧

逕啟者茲有西人工程師一名（前在加吉打印度皇族航務工廠任職）對於摩托工程學識及經驗均極豐富能修不論何種摩托機器商會中如欲修理摩托機者請按址光臨面商該工程師無不樂爲接洽凡機器之微小破壞處免費評告修理

凡工程師之欲學御車術者該工程師均願爲之指導取費平廉

凡摩托機器不論何家所造如有破壞該工程師皆能代爲修理如欲派往埠外地點或親至私人車房修理者隨尊便

商會中之有摩托車摩托貨車或電輪者常時有人爲之料理者皆本工程師爲商會利便起見可按月親臨查驗機件免其一旦破壞修理須費多資也

商會中如有欲買或賣新舊摩托車者本工程師亦可代理祇取紅利多少

本工程師存有火酒車油及摩托車應用之機件甚多以便隨時採購取價公平敢乞賜顧

本工程師辦事所設於巴拉士吧沙路（羅米路）七十五號門牌德律風爲三七一號電碼 [illegible]

英一千九百二十二年八月十四號　（卞）

某議員所述選舉省長之經過情形

此次省會選出陳席儒爲省長。實由陸孟飛一人之力。惟此中原因。亦至複雜。昨與某議員晤談。據其詳述如下。因補述之。以明眞相焉。初省會推出饒存爲省長後。饒存雖辭。然省會議員。皆以爲時機未至。故久未將其辭職書。提出本會討論。迨孫氏離粵。饒存力推唐少川。是時會中人。以少川饒存二氏。均孚重望。亦以舉此二人爲宜。嗣鍾鏗謁唐後。唐仍未表明態度。同時政界又一致仍推饒存兼任。惟饒存決意不幹。收拾行李。決備退惠。前報謂饒存於某日將回百花洲。非爲無因也。其後各司令既挽留饒存。彼因提出辦法。寫入名單。證明如不遵辦。即行離省。各司令以其堅決。遂無異議。是時鍾鏗在座。謂陳席儒向不在政界活動。議員多未知其人。議會恐難通過。饒存力駁其說。並請其與陸孟飛來商。旋陸到議。亦如鍾說。仍請饒存兼任。饒存疑彼二人反對舉席儒。故鍾陸遂請其派員到會疏通。以自明無他。故有鍾秀南馬務芳出席議會之舉。並是日各議員堅持饒存兼任之說。鍾馮兩代表及鍾陸兩議長。將會議結果報告饒存。饒存怫然。謂各人疏通不力。爰定親自出馬。請各議員到省署敘議。幷登報到時出席。請各議員署名。散衆報名。倘三議長不允署名。自是議長從中作梗云云。各議長聞此。遂分向各議員疏通。而議員中之關某謝某等。發言席儒係富商。非每得萬元兩概不可疏通。遂無結果。迨星期三日。遣幣廳敘會。關只反對善後督辦問題。至省長何人。則須悉從總司令意旨。雷且對善後督辦問題亦表同意。預行時。兩人分至饒存前。謂請饒公勿遽離省。必盡力爭助。以達目的。因饒存會星期五不妥即返惠之故。推返惠後。一人又堅持特別費之說。陸等遂其反覆。遂不歡而散。星期四談話會。關等主張留印信於省會。延不推舉。以俟目的之達。一部份議員和之。各議長見無辦法。惟辭同辭職。多數人謂此可不必。力勸各議長及曾國璣。前赴財廳交涉。多數公費便了。結果財廳決定發三萬元。幷由馮議長墊借一萬元。又推順德縣紙和十萬元。此辦法經克一俱樂部發議。由主任黃敘異獎梅等。極力疏解。各已滿意。幷願分向各人疏解。至雷關等仍持前說。謂非達目的不可。星期五。即廿五。預備選舉在談話會時。雷關等逢人稱說。謂克一主任黃某吳某與陸某。已得某方面紙二十萬元。但辦此事。[illegible]紙四萬元。亦用西紙換來云云。信之者於是大嘩。適是時珠江俱樂部。正在遷地。無從叙會。有一部份人。在廣舉來租暫住。信以爲眞。紛向陸某查問。是日會議又無結果而散。饒存以期屆未妥。頗有催促。乃等遂要用簽名之法。囑秘書長沿門到各議員處徵求聯名。關雷等於是向人謂簽名限便是包辦之證據云云。星期六日（廿六）開會。陸先赴遣幣廳議會。饒存及各司令。復限即日辦妥。陸旋即回會。關雷等是時率有十餘人在廳務室左右等候。一見陸至。即嚷打之聲已起。陸仍佯作不聞。逕行上樓。上樓後。聞樓下人聲嘈雜。陸某責某等包辦之聲大起。未幾開談話會。陸入場。即有馮某向陸質詢。何故對秀南青我阻止瓊州議員出席。陸謂無此說。汝從何處得來。馮以關對。陸大憤怒。謂我連日外被各方責備。內被同事謠誣。此等關等所爲。我不如同你拚命。捲袖攘拳而起。關一面搖首否認。一面遠避。陸猶而追之不及。遂拔槍一嚮。於是夫此場怪劇。遂以開演。而不知省長陳席儒五字。遂亦因此得以併成一詞以產出。諸議員等捫心自問。爲懲戒議長。則足入獄。如選省長。則不足入獄。恐遭嗚呼。故陳席儒之省長。遂適時而成云。（按以上所述。係關中人言論中事。似較日前紛紛傳說者爲可信。因補述之。）

陳席儒赴石岐與抵省情形

石岐訊云。陳席儒於昨日（三號）早由梅溪乘汽車到前山。由前山乘兵輪。直抵石岐。但恐人多擠擁。故不入城。祇由東門外直達碼頭。陳家善係於二號回里。專任護送週旋之責。陳永安昨日亦由石岐。親乘兵輪。在半途迎迓。而石岐方面。所有縣議會學界商署局所。連日紛紛搭牌樓。張燈結彩。準備開一極宏偉之歡迎會。但陳省長對於一切繁文縟節。一概謝絕。在梅溪未啟程前。經即拍電至香山縣長。屬各界切勿預備儀仗。雖到石岐亦不上岸。由是各界取銷前議。昨日當陳省長抵岐時。各界遂改赴碼頭迎迓。上歡迎辭。表示歡迎。陳省長答謝畢。即偕由省來代表等。乘原兵艦上省。隨從者有陳永善陳永安等。計今日（四號）下午一時。可以抵省。決于五號接印云。

羊城函云。四號午一時許。天字碼頭附近。滿佈軍隊。係因新省長陳席儒。由香山乘兵輪晉省抵岸。各軍隊以陳永善所部爲多。聞陳抵省後。即乘汽車往白雲山。與陳總司令會晤。幷已確定至五號接省長任。且仍照前議。在省議會舉行就職典禮。外間所傳在省署舉行不確。至陳總司令。則確定于六號仍回總司令本任云。

粵東 陳覺民暫代政務廳長消息

前報載鄧伯偉陳覺民皆有任省署政務廳長消息。查陳饒存意思。本擬荐委金章充任。惟金欲謀高等廳長一職。故力辭。現聞已決定以鄧伯偉充任。惟鄧因赴滬代表出席聯省會議。刻下擬暫以陳覺民代任斯職云。另一說云。陳新省長履任。有委修育爲原日之總務科長。實業教育四科名目。與職。改組爲軍之民政實業教育四廳局。特薦金章於陳總諭。予以民政廳長一職云。

河[illegible]樑率兵赴湘粵邊界

粵指揮處指揮官何國樑。昨三號日乘粵漢車率兵就北上。馳往湘粵邊界。所帶軍隊。約有一旅之多。查何係因湘軍在湘南及粵境平石一帶滋擾。湘總司令趙恆惕。有電來粵。請求協同防剿。故特委何率軍馳往云。

潮安通訊

（潮安）濟賑災芳名 邇來澄屬風災。郡城商會促進會。絡續向各殷富慈善勸捐。現在勸募千餘元已告竣。仁粟飛鑾。活人甚多。故特擇其尤者。爲之表揚如左。

陳鴻潮四百圓。陳報本堂三百四拾元。邢佑合丁退能各三百元。郭觀臣吳錫裕堂各二百元。廖余氏莊隨軒鄭黃氏業少初和昌行林陶昌陳秋生陳彭南昌黃雁秋鄭崇道堂舒記泉莊許必濟各一百元。合興隆張玉山陳合盛連豐行豐泉莊鄭徐川英莊紹成昌蔡成莊彭千祥廣信莊方玉泉張煜臣李爾卓生記恆泰莊林饒湖義興公司各五十元。其餘四十元三十圓二十圓不等。名多不能備錄。以上係商會勸捐。總數爲五千一百餘圓。又永盛莊鄭子煥和興公司各五百毫。郭觀臣又三十圓。鄭義成許傑曹嘉興號彭若波張璧如莊隨軒各三百毫。曹玉波三百毫之外。並捐鹽二百斤。丁退龍李植圓和生行陶昌號徐秀合舒順記李甫千祥號邢裕生陳廣遠永盛昌綿綸號李樹芝瑞合行各二百毫。楊少崖十五圓。其餘一百毫五拾毫四元三圓不等。名多不能備錄。以上係促進會勸捐。總數爲二萬八千餘毫。

閱求是週報者注意

敬者本報前承香港求是週報委托代理。今因報務冗繁。不暇兼顧。擬自該報第二號第三十一期後即行停止代理。至報費一節。當按照期數收取。然後滙回該報以清手續。特此佈告

民國十一年九月六號 本報經理部謹啓

店舖出稅

墊板橋頭門牌第一十八號三層樓舖全間今要出稅合意者請移玉至坡瑞後街第二十號門牌楊集茂號面商此啟

壬戌年七月十五日 楊集茂告白

[illegible] LTD.
2nd, 3rd and 4th Floor,
No 3-B, Finlayson Green,
Singapore.

爪亞保險水火汽車有限公司

本公司營業資本具有一千二百十萬於一千八百六十一年創設迄至一千九百二十年止共六十年得利有五百五十九萬三千五百四十六三七本利合共已達一千六百六十九萬三千五百五十六元專理保險水火汽車雜險諸務各處商埠分局代理快捷光顧請駕臨花園角門牌二號二樓本公司人接洽可也

民國十一年九月一日

爪亞保險水火汽車有限公司 謹啓

寶德 222 火柴發售

敬啟者寶德222火柴 火力純良不怕風雨春氣醎質火焰灰烏不染火氣甚爲衛生佳品 聯名已久今番由敝號曾 各界諸君賜顧臨敝面商或箱或盒無不歡迎乃盼此佈

新嘉坡十八溪墘門牌五十號 電話一千五百七十五號

民國十一年八月廿三號 [illegible]號敬啟

廈門中南銀行開幕廣告

本銀行資本總額國幣二千萬元已收足五百萬元又備用資本一千五百萬元呈請財政部農商部核准註冊又蒙政府特許發行鈔票在案總行設在上海並於天津設有分行北京設有辦事處國內外各大商埠均有代理兌換開設爲推廣營業特於廈門設立分行專營國內外滙兌活期存款定期存款抵押放款貼現放款買賣有價證券生金銀保管證券票據及電物抵押滙兌一切業務所有利息滙水人所知悉無不克己尤極便利現已籌備就緒準於陽曆八月七日即陰曆六月十五日開幕敬祈各界惠臨參觀俾資榮幸

董事長 黃奕住
董事 吳秀生 韓君玉 史[illegible]才 周亦鑑 葉沅坪
監事 徐[illegible]仁 陶希泉
總經理 胡筠
廈門分行經理 盧重光

行址 廈門港仔口
電報掛號 華文一五一一 英文[illegible]
星洲代理處 [illegible]街承呂興[illegible]

中華民國十一年八月十五日

○南洋青年勵志學社夜學招生廣告

本學社爲應時勢之要求特設夜學專授國語及英文兩科於六月一日已經開學現在國語科又另設一班教以相當之會話課本及國語教科書使一般國語程度稍高之學生得以練習談話之音調及白話文之做法由張藹眞君担任教授張君係山東師範學校畢業在國內充當教員多年教授頗稱有法有志求學者盍與乎來

本校英文科係福建青年會大學畢業生王萃琛先生担任教授課程專注重商業尺牘會話及一切應酬上不可少之知能學識教授方法尤爲富有經驗現在空額無多有志習英文者其勿失此良好機會

諸君如願就學請到本社學務部接洽便妥

本社住址王家山腳謙發店後門牌十一號

民國十一年九月八日　　南洋青年勵志學社學務部主任黎寬裕啟　乙

Nanyang Chinese Students Society
11 River Valley Road,
K. Y. L.

◆通告吳晉陞

關於海峽殖民地星嘉坡高等判廳即係傳召票一千九百廿二年第一百十四號原告正金銀行與被告吳晉陞一案

爲通告事茲據原告依原日召票本廳判特於八月三十日開始提原告控你之案敬原告依一九廿一年五月六日訂立之押約自認爲加冷方面兩段地業之業主該地面積有十九英畝三律八彼䂖士即一八六六年由安吉士丹根鈴比發氏讓予戴天海之第二三三號契券之業及及上面所建之一切房屋惟該段面積五英畝由你被告依一九一九年十一月十九日訂立之券約讓予先打有限公司者則不在此內至於一九二〇年二月二十五日訂立契約讓予陳炳清陳留平及蔡森義之地業三萬方尺者亦不在內外原告特要求

(一)結算由上文論及押品之本利用費應繳與伊等者

(二)實行取消該抵押品之贖回權及依一九二二年九月四日根據原日召票本廳承當局命將此事在本坡實得力西報及叻報連登廣告六天以了通知手續你被告自被通告登載之第一日起於四星期內須到案對質否則本廳惟有依原告之意辦理仰爲知照此佈

英一千九百廿二年九月十一號　　W. A. Noel Davies Registrar. 案件註冊員大衞氏披露　丫

招徠廣告

▲請用世界最上等之美國平安剃刀

易以便用—先以洋皂搓面然後遂以居列(Gillette)刀片配上便可剃面

安樂自然—此刀極易剃毛剃後面部清靜涼爽

平安無礙—此刀剃近毛腳不致剃傷面部之皮

價格平廉—所值無幾一刀片可用多次

居列(Gillette)新式改良平安剃刀每副價目由十一元起碼

美國波士盾城居列平安剃刀公司披露

英一千九百廿二年七月八號　　英

Gillette Safety Razor Co. Boston U. S. A.
Representatives: Muller & Phipps (Malaya) Ltd.
Singapore.

MADE IN U.S.A. Gillette KNOWN THE WORLD OVER
Brownie

巴郎利剃刀價值二元

居列剃刀自末寶递八元

於下之價目

◇聲明廣告

逕啟者此商標係爲星洲李金賜火柴廠之所有用爲貼於所製造火柴之盒面者自登報日起無論何人都不假冒或仿造此商標否則必以法律對待先此聲明仰各知照此布

民國十一年九月十一日　四

李金賜火柴廠之狀師披露

Chan & Eber
Solicitors for Elkayes Match Factory.

◇倫敦總引雜誌廣告

雜誌每年重印一次利便商家且有五大特色

一　是雜誌可使各商而接與世界各國各省及各通都大邑之製造廠或總發行商交易內載有各號地址並營業行情

二　是雜誌可使各商辭明世界各出口商之貿易詳情且並詳載各出口貨之特色及來源地

三　是雜誌可使各商而接與世界各輪船公司交手且並載明船期並來往地點

四　是雜誌大有益地爲各商登載告白且取價極廉告白一則取價不過英金一鎊十先令而大張廣告則取二鎊十六先令已耳

五　是雜誌裝飾華美售價公平每本僅售英金二鎊函購即寄

英一千九百一十九年十二月十七號

The London Director oy., Ltd.,
25 Abchurch Lane, London, E.C. 4.

倫敦總引雜誌有限公司謹啟

◁聯東保險有限公司▷

Eastern United Assurance
Corporation, Limited.

◀石叻馬六甲街門牌一號法國銀行二樓▶

中國人之保險事業須邀聯中國人之保險公司故本公司之設完全華股專保水險並保壓多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低使僑胞財產不致毫無保障區區保務吾僑商業中不無少補耳諸君移玉一律歡迎

董事

楊輯河　邱雁賓
薛中華　曾伍美
陳鏡涵　林美順
李俊源　殷雪村
吳克儉　王順池
許山典
佘鄢林　暨

署任總理　哈厘士
司理　柯守智

全披露

民國十年十一月廿三號

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

萬國銀行廣告

美國註冊

本行實備資本有美金五百萬元盈餘利項有美金一千零四十萬元總行設紐約創營實得力二十五號門牌倫敦行辦事所則設在什克二十六號門牌安辦事所則設在毘士廿七號巴法爾斯哥本行辦事所在虎門廿馬里街二二號並設支行則設在孟末架里打廣州高須羅漢口香港戶倫敦小呂宋勿參連班拿北京布儉鋤地仲光舊金山波多勞地麥加利士徹鄰阿哥地加波剌羅士徹多明哥上海架坡倒水天津橫濱爾安島其餘各大埠本行均有分支諸君顧所爲詢問本行便妥本行與紐約國銀行有密切聯絡故能辦該行在下列埠之支行事務

Bahia　Cir. Mowrol...
Bayan　...
Buenos Aires　Porto Alegre
Cartagena　...
Camaguey　...de Janeiro
Caracas　Rosario
Cardenas　Sagua la-Grande
Caergo de Ab...　San Juan, P...
Cienfuegos　Sancti Spiritus
Cruces　Santa Clara
Genoa　Santiago, de Chile
Guantanamo　Santiago, de Cuba
Havana　Sapeos
Manzanillo　Sao Paulo
Matanzas　Union de Reyes
Antenas　Valparaiso
Medellin　Vladivostock

本行辦理一切外埠匯兌銀業事務來往存款自五百元至十萬元週息二算二月期四釐半算短期存貯利息面貨客辦理出入口欲與美國殷實銀號時來者請詢本行便知本坡分行設比達士十五號

司理人勞士啟

英一千九百二十年六月一號　英

實業欄

實業救國

○世界煤油業之現況二（續）

（二）墨西哥　墨西哥之煤油業。近年異常發達。自一九一八年俄國煤油產額減少以後。而墨西哥煤油之產額。遂占有全世界煤油產額之一成二分。故其地位由第三位而升至第二位。蓋墨西哥之油田。向爲豐富　頗爲列強所注目。群思獲得其採掘權。故英美德法意諸國。咸有其政府之後援。而私設公司於該處。現其所產原油中之八成。均輸出於各國。近年以來。各煤油公司于覃比哥附近漸設有製油所者。係將北部油田之原油。施以精製法。製成揮發油。輸出國外。或供給國內之需要。蓋墨西哥國內其自動車數。逐漸增加。於是格梭林油之需要。亦隨之而增。爲補充其國內之不足。乃斷絕北部地方之輸入越見。則製油所之設立。自屬急不可緩者也。今將其最近五年間之原油產額。及輸出額。揭示如左。

（以桶爲單位）

年次	產額	輸出額
一九一五年	三二•九一一•〇〇〇	二四•二七九•〇〇〇
一九一六年	四〇•五四六•〇〇〇	二[illegible]•七四六•〇〇〇
一九一七年	五五•二九三•〇〇〇	四二•五四六•〇〇〇
一九一八年	六三•八二八•〇〇〇	五一•七六八•〇〇〇
一九一九年	七八•〇〇〇•〇〇〇	六一•八九七•〇〇〇

如上表所示。墨西哥所產之油。其大部分輸出于他國。于兩年以前。以英美二國爲最多。近則西班牙亞爾然丁及南美諸國。亦皆仰給於墨西哥。其輸送之法。則委托于各汽船公司。但亦設有運輸公司。專司輸運之役焉。（未完）

◎蘇俄經北冰洋航道之現狀

華俄通訊社莫思科通信云。俄國跨歐亞兩大陸而立國。北方海岸綫之長。幾占北冰洋南岸三分之二。然因交通不便。雖有豐富之物產。亦無人過問。自蘇維埃政府成立後。對於北冰洋航路問題。非常注意。苟此航路通行。即可由加拉海峽沿鄂畢。及葉尼塞河口而上。以達亞細亞之中區。一九一八年。新俄政府曾命水路航行委員會組織探險團。由阿爾格爾向鄂畢及葉尼塞河口出發。作第一次之勘察。其初不過欲圖克得數米耳。後乃定爲商務航行之水道。繼又組織一北海道委員會。專從事調查赴西伯利亞內部之航路焉。此委員會係由專門家數人及共產黨員數人組織而成。計劃在沿途設立無綫電台。以報告風雨。并指示行船之方向。同時又有多數科學家在北部採取標本。遊歷北部各處殆遍。曾發現各種出產　歐西鄧夫教授帶領之旅行團。在葉尼塞河支流庫雖江沿岸。發現石炭礦五百萬噸。足供全世界百數十年之需。又在杜谷家河附近。發現大宗煤礦。其產額不下五百萬噸。船可直達礦區。又由武臨次夫工程師帶領之考察團。在勞陵斯克發現一煤礦。產額可達七千五百萬噸。煤質極佳。可與內地上等煤等。又在該地發現銅礦。梟（金旁）礦。石炭礦礦區。經以上數次調查之結果。地質學家歐伯叔其教授曾集合之。而加以估計。葉尼塞河北段右岸之枝流沿岸各村。皆係煤層。直至貝加爾湖北數里之勒納河爲止。面積共約四十萬方英里。爲世界最富之煤床。較北美洲者大三倍。較頓河者大四十倍云。

◎墨西哥華僑營業情形（三續）

（二）農業　執是業者。以果子園。菜園爲最多。在墨之北方各省。現有園地之僑商則稍佳夢追古之曼商資寬焯爲巨擘。計有園地五千畝。

（三）漁業　往年僑商郭某。曾在順省之參沙達振埠自行設廠製造蝦乾。及魚翅等品。運售中國內地。獲利甚厚。聞風而至者。頗不乏人。至今日則漁業一項。因沿海各處盜匪出沒無常。保護不周。遂無從事於此者。

（四）工業　除洗衣業外。多係充當歐美人所辦鐵路礦務之工作。其餘則爲華人商店。及農主之傭工。皆絕無受僱于墨人者。以上四種中。仍以業商居大多數云。光緒二十七八年以後。中墨商約既經訂定。華人來墨者。源源不絕。事業亦因之大見發展。當日菜苑一埠。吾華人之事業。則有華墨銀公司。資本達百萬元以上。有實業公司。有承辦電車公司。有機器洗衣公司。有各種菜果園。有洋貨店。有衣服舖。該埠市場。幾爲華人占居過半。魄力雄厚。規模宏遠。蒸蒸日上矣。乃不幸外人因妒生忌。適值墨國革命軍起。竟釀慘殺華人之變。十年以來。墨國內爭。迄無寧日。吾僑避亂殺死之不暇。更無重行整理佈置之機會。人數即有加增。根基已不存在。總之菜苑慘變以後。吾華人在墨之事業。僅爲個人之保守續存。而非有統系組合之發展。實與歐美日本殖民事業無從比較。言念及此。不禁爲之長太息也。（未完）

○中國之寶石工業（續）

凡雕琢舖與應用之工具。均爲包工者所有。包工者僱得生意。交所雇之工匠琢治之。工匠工資以件計。膳宿由店中供給。所賺之錢。大都工頭與工人六四均分。廣州業寶石者共有萬人。分爲四幫。曰鑲玉、曰製鐲、曰普通雕刻、曰精工雕刻、最後一類之工匠。以積年經驗。技術非常之精。每日可賺銀一元。此外三類工匠。日賺銀四角。所用工具皆簡單之品。

廣州有商行七家。專營綠寶石進口。直接購諸緬甸。每年五月間派員親往緬甸採辦。正月間爲寶石發賣期。全年之供給於一次售出。出售前一日陳列物品供衆觀覽。每件皆標有號數。並恩加鞘劃。以顯其內部之色澤。買時用秘密競買法。主賣者植立屋中。著長褂大袖之袍。某號之品出售。一聲高唱。競買者紛紛向其人。就袖中握其手。以規定之握法示願出之價值。主賣者記性極佳。能一一記人之姓名及數目。充分之高價既得。即宣布該件已有主顧。唯仍須經進口商之核准。如進口商以爲賣價不足。可令重售。

廣州有兩寶石交易所。一爲交易精品者。一爲交易次貨者。寶玉商均於所中賃屋一室。陳列貨品。所有買賣亦以秘密方法行之。故非富有經驗者不能入所交易。廣州寶玉店不下四十餘家。彼處客商皆購貨於是。其中有定價劃一。老少無欺者。然大半價格不定。任意索價。多多益善。

近年中國之寶石進口貿易。漸次衰落。一九一〇年進口寶石六十五萬一千四百七十七磅。價值二十萬六千元。一九一二年減至十二萬六千一百三十三磅。值價七萬八千元。一九一五年間增至七十八萬六千五百三十三磅。二十一萬七千五百元。自後每年平均進口量不過五十七萬五千磅。中國寶玉飾品出口貿易。海關並無單獨登記。據一般報告。出口品以掛珠、鈕扣、表墜、耳環、巾針、及髻鋼等爲大宗。從前中國官紳。多用寶玉斑指、鼻烟壺、及翎管。銷場甚大。現此等物品漸將消汰。而流行小件品云。（完）

○換印聲明

敢者竝小坡峨巴殺口門牌三十一號豎和興公司舊用店前用蛋式圖章印今欲改作四方式圖章印但前此與本公司蛋式印有與街上諸寶號來往揭借及坦保用此等蛋式者請祈三禮拜內前來註過四方式圖章否則效力無據不到係屬自誤特此聲明以免後論

民國十一年九月七號　豎和興公司謹啟

◎退受聲明

敢者星架坡絲絲街門牌十四號億川公司樹膠土產八份業原萬泰和公司謝衡江記兩人占有股份今因圖他業由一千九百十二年八月三十一號止謝萬泰和公司謝衡江記願將億川公司內所占股份即日抽出退本息即日當面交清股份自此之後批銷萬泰和公司謝衡江記退股歸己由億川公司承理他日生意虧囚與萬泰和公司謝衡江記兩人無干退股萬泰和公司謝衡江記前人所有與街上來往擔保揭借等情概由億川公司經涉特此聲明以免後論此佈

中華民國十一年九月六號　退股人萬泰和公司謝衡江記　受股人億川公司　仝啟

中華音樂聯合會仙災籌款廣告

通啟者本社聯訂於陽歷九月二十一號即夏曆八月一日及二十八號即夏曆八月初八日兩日在小坡大路同樂戲院演劇籌款以賑濟潮汕災黎深望各界愈善長大解慈囊鼎力輸將以成此善舉則不特災黎受再生之賜即敝社同人亦與有榮焉　此佈

劇目（警醒）

此劇爲敝同人新近排編表演一猥子回頭之故事尤以林傳神嘉嘉過貞猶稽謂作足令觀者捧腹折腰尤以林卜林豐年及貢大華諸君之詠諧可笑且每幕後又以中英及馬來歌曲以娛聞者誠遊目聘懷之最好其也謂予不信屆時請移玉光臨參觀便知余言之不矣

Nothing will be sold at the theatre hall for Charity

△售券處　Chop Yong Nam Say, 15 Circular Road, ... G. H. Kiat & Co. Change Alley ...

樓下	十五元	十元	五元	二元
樓上女位	二元	一元		

民國十一年九月六號　中華音樂聯合會謹啟　... MUSICAL ASSOCIATION

香港楊耀宗藥

馳名花柳聖藥

本堂花柳各症……
……每樽二元
……每樽四角　小樽二角
……每樽五角
……每盒一元五角

名馳花柳全科　叻保能平保
會豐商店　批發

頂上（兒肥）標牛乳來自瑞士國乃該國所產最良之牛乳

此等牛乳在三州府四州府吉打蘇門答臘等埠均有出售

英一千九百廿一年十一月廿六號

星加坡　檳榔嶼　總代理

實株士爾呀公司

STURZENEGGER & Co.,
Sole Agents
SINGAPORE & PENANG

衛安公司

星架坡　西藥行

遷往松柏街門牌七號

五洲自來血

海狗丸

腦補

（中興）救時普濟水

◎注意注意朱中興救時普濟水者提防冒

主治

四時感冒　急痧霍亂　山嵐瘴氣　中風中痰
霍亂吐瀉　絞腸扯筋　腦膨飽滯　翻胃嘔吐
頭痛身熱　新久瘧疾　心胃氣痛　肚痛不止
傷風咳嗽　中暑發熱　風濕骨痛　不服水土

以上各症皆經驗男女小兒婦人俱皆合服……

大洲批價相

馮寶善堂

萬應眼科丸

珠寶光明退膜眼散

此丸乃家藏秘方經驗有效之良藥……

止肚痛疴嘔提神散

女寶丹

凡服此女寶丹以經期將早六日早晚每存一粒存丸……

調經種子　保產安胎

一治月期前後或臨經腹痛
一治一月經水或太多少
一治白帶赤帶白淫
一治產後瘀血未清
一治月期肚痛大便閉結
一治血山崩漏不止
一治遠年月日經閉
一治胎動腹痛
一治例孕非孕血崩暗痢
一治婦人久不孕育

總代理　星架坡橋梱街衛安公司

○滙票行情一覽表

滙香港銀行牌	一百元貼銀行	十二元
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	十一元七五
滙汕頭現銀票兌	一百元貼銀行	九元
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	九元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	九元二五
滙福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	九元二九
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	九元
滙安南銀行掛牌	一百元銀行	一十三元七五
銀行兌現銀票	一百元銀行	一十三元五
銀行買岸銀票	一百元銀行	一十三元二五
滙上海銀行掛牌	一百元值	六十六兩一弍五
銀行兌現銀票	一百元值	六十六兩二五
銀行買上銀票	一百元值	六十六兩
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	一百零一元七五
期票三十天兌	一百元值	一百零三元七五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖值	九十元三七五
暹銖銀票兌出	一百銖值	九十二元三五
滙仲光銀行掛牌	一百元值	一百七十七元二五
期票三十天兌	一百元值	一百七十九元二五
滙呞呂勝銀行掛牌	一百元值	一百七十七元二五
期票三十天兌	一百元值	一百七十九元二五
滙高須鑾銀行掛牌	一百元值	一百七十七元二五
期票三十天兌	一百元值	一百七十九元二五
滙紐約銀行掛牌	一百元值	五十一元六二五
期票三十天兌	一百元值	五十三元六二五
滙雪梨銀行掛牌	每元值	二司令三扁一三一
滙加吉打銀行掛牌	一百元值	一百七十七元五
期票三十天兌	一百元值	一百七十九元五
▲印度盾▼	一百盾值	一百元
滙望眉銀行掛牌	一百元值	一百七十七元五
期票三十天兌	一百元值	一百七十九元五
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲紙字▼	每百少銀	二角半
滙加勝吧銀行掛牌	一百元值	一百三十四盾二五
期票十天兌	一百元值	一百三十六盾二五
▲爪哇盾▼	一百元值	一百三十二盾
滙泗水銀行掛牌	一百元值	一百三十四盾二五
期票三十天兌	一百元值	一百三十六盾二五
滙三吧壠銀行掛牌	一百元值	一百三十四盾
期票三十天兌	一百元值	一百三十六盾
滙倫敦現銀票(易申)	每元值	二司令三扁三三三二
期票三十天兌	每元值	二司令三扁八七五
金條每望角		八十七元
金盾每錠值		十一元七
▲銀價市		三十五扁六二五
首銀十扁		七十九元六二五

○輪船入口

船名	開來地點	時期	公司
甘門寧	由暹羅	廿三到	實得力洋行
吉連	由吉寧丹	廿三到	實得力洋行
英治勝宜利	由英得宜利	廿三到	和豐公司
加東	由網喀	廿三到	實得力洋行
福榮源	由井里汶	廿三到	協榮茂
順利	由吉里汶	廿三到	開行
吉隆	由檳城	廿三到	實的力洋行
施懶	由巨港	廿三到	盛發代理
茂盛	由甘馬挽	廿三到	瑞豐盛
豐棧	由作喀	廿三到	和豐公司
豐順	由龜喀	廿三到	順局公司
金和美	由龍才	廿四到	成茂號
龜嶼	由砂勝越	廿四到	順泰號
士卑萬	由實那山	廿四到	和豐公司
福眼	由峇眼	廿四到	金福號
斯施	由日里	廿四到	棉示必洋行
仲盛	由三寶壠	廿五到	協榮茂
峙豐	由峙甸	廿五到	同益公司
馬打叫利	由日里	廿五到	英國公司
有牙勞	由暹羅	廿五到	實得力洋行
瑞華	由丁加奴	廿五到	瑞豐號
堅打	由安順	廿五到	實得力洋行
順安	由加勝吧	廿六到	協榮茂
廣同福	由坡德申	廿六到	實得力洋行
加立蘭	由安順	廿六到	實得力洋行
新牙勝惹	由日里	廿七到	和豐公司
仲安	由井里汶	廿七到	協榮茂
白立	由檳城	廿七到	實得力洋行

▲輪船出口▼

▲七月廿三日拜四輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
新加坡	上午九點	往三務 山口洋 邦戛 三發	和豐公司
福慶	下午九點	往孚羅峇淡 孚羅武國	萬利安公司
萬豐盛	午十二點	往加勝吧 井里汶 三寶壠	協榮茂
海雄	下午一點	往麻六甲	益泰安
極瑤	下午一點	往峇株巴轄	和益號
薩寶	下午一點	往坡德申 吉礁港口	實得力洋行
新基	下午一點	往三務 實叻班讓 鑾加麗 班年 丹戎峇轄 棉蘭	和蘭公司
福順生	下午二點	往麻六甲 麻坡	順局公司
永隆	下午三點	往峇株巴轄	和益公司
萬和順	下午三點	往坤甸	同益公司
益嗎	下午三點	往檳榔嶼 仲光 加吉打	開行
海鯨	下午四點	往六甲麻 麻坡	實得力洋行
新星牙堡	下午四點	往孚羅牙堡	實得力洋行

○各貨行情一覽表

日灣烏椒上	一十五元
又 中	一十三元
老律烏椒上	一十五元
勝又 右	一十二元六二
砂越白椒上	二十元
又烏椒上	一十四元五
又 右	一十二元
柔佛烏椒上	一十六元
又 中	一十四元五
坤甸白椒上	三十元
又烏椒上	一十四元
烏白椒	二十八元
本坡烏上	一十二元二五
又椒行	一十二元二五
三發白椒上	二十五元
又烏椒上	一十五元五
又 右	一十三元八七
一號椰干	九元七五
二號椰干	九元二五
三號椰干	八元弍
叻坡碩莪粉上	五元九五
又麵粉上	五元九
羅坡碩莪粉上	五元九五
又 中	五元三九
納閩莪粉上	五元
中 粉	九元七五
幼 粉	九元五
幼 丕	八元七五
花絹乳 一號	二角五占五
白糖乳 一號	二角五占五
糖花乳 二號	二角三占五
吧那蘇 庄上	二角
福花 三號	二角一占
一號 光片	二角四占五
二號 光片	二角三占
一號赤甘蜜開價	十五元
二號赤甘蜜開盤	十四元
三號赤甘蜜開價	十元
烏甘蜜行開價	十元六
又甘蜜土庫出	十元六
二廿號研花糖每担	十元
二六號粗花糖每担	十元二
四十四號幼花糖每担	一十二元五
本坡和豐椰油小罐	二十七元
又 個 珍庄	二十五元
本坡大撰土油每箱	七元五
什標土油每箱	六元三角半
日標土油每箱	六元四五
箭標土油每箱	六元六
虎標土油每箱	六元六
魚標土油每箱	六元七
王帽標土油每箱	六元五角
龍標土油每箱	六元六五占
筒標土油每箱	六元七角
吉洛江沙	一角六占五
峇株白片每磅	一角五占
坤甸單兒離冬上	六元五
又 蓆 箱	六元二五
砂勝越兒離冬上	五元二五
又 蓆 箱	六元
巨港冬單兒上	十二元
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛皮每担	二十一元
一號赤牛皮每担	四十五元
二號赤牛皮每担	三十元
一號 鹿皮每担	五十八元
二號 鹿皮每担	五十元
水牛角每支三磅每担	三元

荷華要聞

荷領東印度一片賑災聲

(一)旅巴華僑各團體籌賑之聯席會議

(巴城訊)本月二十九日午後五時許。旅吧華僑。開巴城華僑各團體聯席會議。籌辦潮汕賑災事宜。計有十五團體之代表列席。商會代表陳嵩和君陳丙丁君邱濟生君。巴城教育會與義興學校合派代表謝逸如君。巴城中華女學校代表韓履卿女士。千圩中華學校代表何右軍。工黨代表吳世榮君。智育會代表吳宜昌君。廣肇會館代表鍾士秀君李志生君。書報社代表李禎賢君。策進社代表蔡叔謙君。際平社代表陳儒芳君楊星南君。福建會館代表汪鏡溪君。南洋英會代表蕭還我君。工務商會代表林樹源君。中華振國戲劇社代表陳李平鈞君。首由商會副會長陳嵩和君宣布開會理由。次即徵求各團體代表之意見。各代表尚未發言。陳君嵩和主張商會已派出之勸捐員。依舊進行。其餘華僑各團體。自行籌欵。將籌得之欵。附入商會。滙往汕頭賑災云。(下畧)

(二)賑災會聯合之進行

(巴城訊)昨(三十)日下午三時。工黨開潮汕賑災會。當時出席者。有策進社代表蔡叔謙。集英社代表林添發。工務商會黃弼臣。廣肇會館代表陳鏡枝。智育社代表楊星南陳儒芳。書報社代表李鴻彬。福建會館代表陳任秋。華商總會代表吳宜昌。福建會館代表汪鏡溪。及工黨主席吳淑儀等。首由工黨代表報告開會理由。大乃解决潮汕賑災問題。與各界聯合與不聯合。衆贊成聯合。惟商會代表則贊同本會單獨籌辦。已由原昌號允借五千元。滙往汕頭云。衆决以聯合不聯合二問題各陳意見。輿論紛然。結果以賑災事宜。俱是公益事體。無論聯合不聯合。均宜從速進行。商會既已籌辦在先。頗有頭緒。何妨各團體附和商會。請商會以聯合會名義。召集籌辦處。各社團擔任勸捐。分道進行。衆皆贊成。遂由吳法整起稿。函知商會。并由吳宜昌當場宣佈。定星期六日。在商會開賑災聯合會。討論進行方法。衆皆認可。遂搖鈴散會云。

(三)商會籌賑汕災之所聞

(泗水訊)本星期二本埠中華總商會董事分途出發募捐。茲聞是日先由崑怡寶街着手。謂捐者無論男僑婦僑皆不分畛域。踴躍捐輸。計當日共捐得數萬餘盾云。

(四)泗水義興會館之籌賑會議

(泗水訊)義興會館。前晚開職員聯席會議。議决關於當今最要緊者二條。(一)籌賑積極進行。(二)夜學趕緊創辦。籌賑用演劇籌捐法。定本月十八十九兩天。特請大春台脚色。排民軍起義全套。入場券分爲兩種。名譽券每張二盾五角。當場由職員人等。促捐勸售。大約當場出售有二千張之譜。各職員以爲籌賑辦學均爲當今之急務。而籌賑尤爲急。蓋救災如救火。不容或緩。緩一日則多斃無賑生命。故創辦夜學。則可稍緩一點。籌賑則萬不容緩云。

(五)援災公司之股東大會

(泗水訊)自汕頭水災消息傳來。便有援災公司之組織。幸不數日而股份已招足。可見側隱之心。人皆有之。聞某日該公司將假座中華旅館開股東成立大會。并選舉董事。從中附有議案。他日收回股份。股東收一半。其餘一半則用補助泗水平候局云。

(六)義和會籌賑演劇券大受歡迎

(泗水訊)義和會館。自接得總商會報告汕頭水災後。最先提倡演劇籌賑。立刻向戲園方面接洽。戲園方面。極表同情。遂定於本月中旬減戲金。并挑新戲。劇員熱心盡義務。義和會館各職員。乃提印戲券兩種。一名譽券。無定價。隨人樂捐。二從等券。定價五盾。昨日該會諸董事送一般熱心家。已四出勸銷。大受各界歡迎。良以救災恤鄰。爲人類應盡之事。凡屬僑居南洋之華僑。都爭購一券云。

(七)醒世新劇社撥充存款賑災

(泗水訊)醒世新劇社。自去年開幕一次。所得之欵除開費外。尚剩一千餘盾。當時開會討論。議决此欵仍寄存於政部。俟重新改組成立大會時。將此欵作爲基金。至今多日。未見有何種舉動。此次適逢汕頭風水爲災。該社重要份子。爰謂既不能繼續開演。不如將所存欵。撥往災區。以賑難民。誠恐未能通過。擬先登一廣告徵求衆意。然後施行。近聞該劇社諸君以救災爲急。爲人類所應盡的義務。已一致贊成撥作賑欵。滙往汕頭助賑矣。

(八)朝氣會演西劇助賑

(泗水訊)本埠朝氣會。乃一部份華僑組織而成。在會職員。於資本方面較爲雄厚。故公益事業。不辦則已。一辦則成績比他團體尤易美滿。此次汕頭災變。該會同人深爲憐惜。乃於前日開會討論籌賑辦法。咸謂商場極端凋敝。欲募巨捐。固非易事。最後議决亦開演劇。但是京班已歸他社團包辦。而此項京劇。於僑生又不合心理。不如演西洋劇較妥。現已擇定地點。一俟籌備妥當。即行開演云。

(九)明新社開演籌賑

(泗水訊)明新書報社同人。慨汕頭此次風災。同胞慘遭此變。死者已矣。生者嗷嗷待哺。凡各社團均皆發起籌欵賑濟之舉。而本社豈可寂寂無聞。故特於昨晚開會研究籌欵之法。一議决到社人員。應當場捐輸若干。二舉出勸捐職員。分途出發捐云。

(十)聯盟會社爲賑災事定期開會

(泗水訊)此次汕頭水災。可謂數十年來未有之奇禍。其死亡之慘。言之傷心。連日各報均有記載。當亦僑胞所共知也。自噩耗傳來。首由中華總商會。發出通函報知各社團。於是各社團接踵開會籌欵賑災。足見旅泗僑胞。慈善心長。關懷桑梓。竊爲災黎慶幸。聞聯盟會社。亦因籌賑汕災。特定本月四號星期一開會討論進行云。

(十一)華僑聯合會之賑災會議

(棉蘭訊)華僑聯合會爲潮汕賑務。及本埠雙十節籌備慶祝事。特于本星期日晚七時。借華崇哲室召集各團體會議。茲聞該日到會者非常踴躍。計到會者已認捐數千盾云。

鄒是爲災民請命

敬者這兩晚餘娛儒樂演劇籌賑家中華南華南洋三女學校學生出任協內借寶終夜奔號加代災民呼救纔得募成萬餘賑欵雖得者諸女兒弟每晚七點鐘到場奔波忙碌在至十一點始終不倦鄙人曾勸其休息彼云都是爲災民請命義所當爲何勞之有哉噫我可敬之女兒弟具如是之熱誠災黎有知當九叩首以拜謝鄙人於欽敬之餘畧表寸誠以揚盛德

民國十一年九月十三日

餘娛儒樂演劇籌賑會庶務長李撥生敬

關係聲明

敬者新加坡大坡街口門牌七十一號和春加啡茶館原係陳子岩陳木森陳順李加珍鄭仲翔五人合創公司至壬戌年六月三十日李加珍鄭仲翔二君志願將所得股份宣與周修齋承受前已變清楚至壬戌年七月十一日陳木森志向別業亦將和春號生理自己股份宣與周修齋承受亦變妥善今和春號股東周修齋陳子岩陳三人合創公司議取改換新和春公司由登報聲明前和春字號並圖章一概取銷舊有與各寶號或有人借欵借貨等有和春字號圖章者限七日內須向經手人清楚理會自保與新和春公司無干再各新和春公司各種圖章無與人借欵擔保賒貨各等倘有此情本公司永遠概不承認合併聲明以免後論此佈

通訊寄嘉坡日古叻即大坡牛車水廣合源街門牌六十九號福泰和內周修齋收可也

民國十一年九月十二日 新和春公司顯啟

潮州風災賑捐錄十八

洛內縣業部各執事二元 甲丹依比里各氏五十元 香山會館五十元 山印務公司四十七元五角 羅麗二元 四藥房五名三十三元 李開盛君經募 西醫羅承德君二十八元 穗裕盛二十元 非館收申君二名廿八元 李盤興號 各十元 潘毛鬮二元 乾元酒莊夥友 有名氏一元 以上十四條四百九十六元 胡仲凱三元 元五角

元以上捐帖 黃仲臣二百元 陳乙峰 五十元 高颷 各二十元 郭漢登 子欣 鄭興旺 不名氏 雲波 王梓銘 高源茂 郭成 陳景山 八名各十元 謝玉麟 紀宗 陳書 王瑞聽 九名各五元 高懋好 王克智 李 各三元 王兆三四元 高懋 合林 林芝伯 吳昌 各一元 林亞 廖木成 以上三十二 泉 余守初 王克亞 七條四百九十六元

南和隆捐帖 陳順 二十元 十元 鄭丁 蔡典安 各四元 鄭盛添 曾穗來 各二元 楊必強 陳作焗 各一元 以上十三條六十一元 元五角 張正記捐帖 張吉台 郭廣堅 李崇壯 謝水鳥 張如茂 各五元 吳舜清 吳紹玉 謝木德 李瑞泉 張阿四 張友 吳永品 三元 仁隆木捐帖 張阿三 各二元 陳鳳英女士一元 以上十六條五十四元

萬成隆捐帖 謝陳氏 五元 萬成隆 染坊三十元 沈維濟 謝德儀 十五元 羅蓮花 梁統 各二元 陳錦榮 葉守乾 李耀辟 林餘勝 李榮 吳泰 三謝文河 謝耀基 盧成保 黃亞四 以上十九條六十九元 葉子 黃炳曾 沈良水 各一元 元隆盛記捐帖 謝梅洲 各五元 洪開榜 二十元 王學彬 王書堂 十元 許錦生 陳鼎 蕭亦文 潘欽恭 黃德炎 各二元 無名氏 鄭欽 林亞昌 各一元 毛萬德 以上十二條五十三元 蔡錦懷 陳紅 沈榮佳捐帖 萬德 染坊二十元 林萬泉 各二元 李貓 五元 鄭炳佑 黃亞長 林亞昌捐十元

謝明 陳映川 張仕筒 以上十一條四十六元 謝亞謀 黃璺添 各一元 振盛中外捐帖 謝友登 十元 黃琴堂 桑氏 王之帶五元 王恩光 陳炳坤 林石三 元 陳林氏 謝氏 謝穆謙 楊月仙 楊延辟 陳錦隆 楊松燕 陳順 李德氏 各一元 二元 以上十七條四十二元 十名各 敬茂 吳安仁 吳敬堂 陳瑞明 孫壬癸 吳瑜 各五員 陳裕記 李辞鈴 各五員 林茫星 李永福 李樹星 各二員 以上十一條三十五員 謝侍扶 李一員 茂興公司捐帖 陳寫霖 謝子卿 謝鄭琳 四員 蕭錦綸 謝家香 各一元 蔡悲世 以上六各 二元 陳一員 條十一

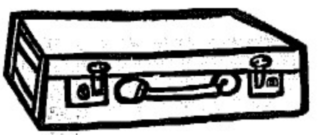
莊和記捐帖 林從福 蔡松川 黃三妹 陳仕招 各一員 林福德 林福長 以上九名各四員 林存福 李五福 二角 光各二角 得悅樓 各捐二員 黃亞旺 楊女 各三員 蔡玉巧 平有才 傳好 鳳仙樓 亞玲 亞笑 以上十條十七員 各一員

右錄一百七十一條 合七十五條 合算二千一百廿九條 統捐十四萬八千三百八十五元二角 上十七條 百四十五元

民國十一年九月十三日

新嘉坡中華總商會籌賑潮州風災處啟

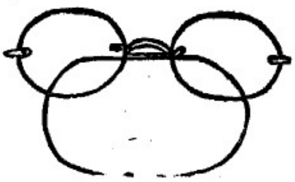
中國正皮喼袋



會豐商店到華僑書

荷風送爽槐雨生凉際景色之宜人切溯回而憶舊寅維
寶號先生
旅祺安燕商祉吉羊
愛國名流蘇子卿關心漢室
匡時志士杜少陵極目中原
商戰稱雄管子則山高乘馬
懋遷致富范蠡則湖海爲家小號同事旅人堆羞壓線
忝居商界濫厠操籌切荷
僑胞各界栽培長承惠顧溯回之下感激莫名今者世
界文明按時集貨現新辦到大帮(緞鞋)如新式花緞
精武鞋漢庄鞋學士鞋最靡價之羽綾鞋種種式式足供
大雅之需求洵是貨眞而價實惟望
先生惠然顧我無任歡迎專勵並頌
僑安
石叻大馬路會豐商店增設賣鞋謹啟

西式遠近眼鏡



(吸)(毒)(蛇)(頂)(石)

蛇頂石功用

此石能醫惡毒大瘡時疫毒核及蛇蠍癲狗貓鼠蜈蚣咬傷等症取石置患處即黏吸不動拔盡毒氣自然脫下輕者一小時重者一週時自然止痛消腫永無復發俟脫落之後用人乳或牛乳浸一夜待其吐清毒氣便可再用近日各國皆知攫來然必要英國蘇格蘭者方係地道眞貨僞槳無功識者宜辨
一凡鄉村僻處舟車遠行者率有急症甚可恐怖人攜一粒學宇皆安
一凡瘡疥疹瘀腫毒遍體者爵搽患處自然平復

一另有蛇頂石末發售

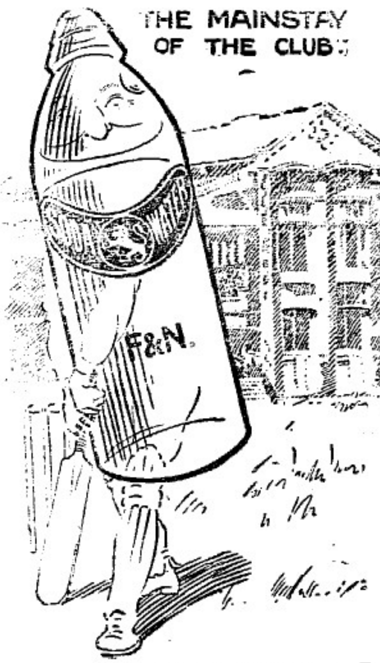
專治瘡口不埋之患或用水開搽亦可昔紀曉嵐先生云烏魯木齊時見土人持大毒蛇一尾云自英國來者頂生一角長尺許用紅貨燒煉能治瘰癧疔瘡疫毒核等症云云蛇頂石入中國之始也共土人有歌曰
蛇頂石哥蛇頂石哥你等真疫無梳萬般惡毒都能治認眞正貨方無訛
總經理石叻大馬路會豐商店

居室潔誠爲衛生之要淸素然若欲令居室清潔者除非購用殺蟲藥之
否則不能爲功 埃蘇魯 藥水之殺蟲力甚强 每一百加侖可造出三百加

惟一殺

菲立實得力吳兄弟公司 南橋總理 南益公司
英一千九百二十一年十一月十二號

倫強猛之殺蟲藥
本品 價相宜 如
欲 購 請君光顧
請問於下 諸寶號
叻嘉坡
吉街一百零一
號興發公司
中街五十八號
萬利安公司
吉九蘭



馬婆展覽會特給優等獎狀 俱樂部最歡迎之飲料
AWARDED SILVER MEDAL
(HIGHEST AWARD)
MALAYA-BORNEO EXHIBITION
1922.
民國十年九月三十號

A WARNING ON THE
QUESTION O
WATER
DRINK FRASER & NEAVES
ONLY

本坡要聞

◉五千萬磅之大計劃（續）

（五）另組一公司。。供給該業所需要之資本。。凡各國人民從事樹膠業者。。皆可向其請求供給資本。。

（六）該大組合。。收買樹膠產業時。。以委員會所估定之價格爲標準。。其委員會。。即由供給資本之公司代表之。。

（七）該組合對於供給資本之公司。。可發行一種債券。。而由雙方協定之。。

（八）該組合對於其他未相結合之樹膠產業。。得依雙方滿意之條件。。預墊資金。。

（九）各國從事樹膠業者。。皆可於董事部中選舉代表

（十）董事部可於各產膠地域中。。選任顧問委員會。。而即由代理處、種植家、財政代表等之領袖及其他各會員組織之。。

（十一）該組合對於供需二方面之確實數額。。應設法查得之。。

（十二）對於現時與將來樹膠存額之處理。。應由各地樹膠種植家。。選舉代表。。與美國財政家及樹膠製造家等。。開一協會討論之。。

（十三）若對於樹膠存額之處理。。雙方皆得承許。。則於現時產額之分配。。不致發生紛擾。。至關於此等大組合之利益。。則有下之數種。

（一）樹膠股票。。可得國際市場。。

（二）關於樹膠產額與存額處理方針易定。。

（三）對於膠樹之病症與遭受風水災害及其他衰敗之危險等。。救濟較易普及。。

（四）此等大規模之經營。。較爲經濟。。生產費必可減少。。

（五）勞工之管理集中。。

（六）依此新計劃。可爲大規模之生產。。生產額有定。。此於銀行家種植家。。皆有利益。。

（七）現時樹膠之用途及將來之新發明。。皆可以一定組織。。鼓勵研究。。

（八）擬組織一研究與調查專部。。則樹膠業各方面進行之實況可得。。

（九）對於樹膠業之各種影響。。可使鞏固。。（完）

◉政府在議政局中關於廢除入息稅之答復

本月十一日下午。。議政局開會時。。寇爾君曾質問政府云。關於最近公衆大會中所表示之意見。。政府不久即至之一九二三年預算案。。政府對於此次提議之入息稅問題。。可否宣佈其辦法。。彼輔政司答云。。彼督季里馬保士。。約於本月廿一日左右。。即可回任。。政府此時。不願有所宣佈。。云云。。

◉海峽殖民地政府賑濟潮災

日昨議政局開會中。。財政部長動議云。。此次本議會。。應特別表決一萬一千元。。以爲本殖民地政府賑濟汕災之用。。井謂華人社會之居住本殖民地中者。。地位若此其重要。。與本殖民地關係若此其切。。則本殖民對於此次潮汕災民。。自應極表其憐恤之意。。各非國於政府方面之議員。。已承許政府協助汕銀一萬員（合海峽殖民地銀一萬一千員）。。電滙汕頭英國領事。。特交該處賑災機關施放。。云云。。該案由桑獨斯君和議。。密樂爾君贊助。。乃通過。。

◉上次英儲遊叻之費用

日昨議政局開會中。。財政部長動議云。。議政局應更承認三萬元。。以爲上次英儲遊叻時之費用。。因在本年首所表決之十萬元。。實不敷用。。其時馬婆展覽會名譽總司理通告政府。。本地支出總額。。約爲十二萬五千元。。後實爲十三萬六千元。。將售門票所得除去外。。其超過原定之額。。尚有二萬八千元。。此次提議增加之款。。非爲馬婆展覽會之支付。。因展覽會各項支出。。係另用假定賬登載。。現時尚未有結。。但據鄙人所知。。其相失額尚不大。。他日將提出另作一種特別議案。。云云。。後該案乃通過。。

◉餘娛儒樂社演劇國所佈告購票之踴躍續誌

陳榮桂　協泰昌　許扶堯　寥亦美　楊武力　福裕號　盛叟　以上各購名譽券一張五十元

東興號　葉君咩　蔡漢亮　萬祥美　承日興　成興號　伍秀隆　萬卓隆祥記　沈仲之　洪志成　王應德　萬祥美　楊麗全、長成棧　楊錦全　魏金鐮　盈豐號　怡茂號　葉德海　黃萬稲　黃文松　陳文烈　陳榮珠　蔡成欽　李順麗　孟錫玉　盈豐號　李亞九　翁如松　楊和受　陳裕珮　以上各購名譽券一張三十元

◉星洲籌賑潮汕風災演劇會所佈告購票之踴躍十八誌

林義順　林推潘　黃兆珪　陳應國　林淵溪　吳楊屏　李金謙　吳楊芬　鄭則士　陳光國　陳芷青　楊文全　劉福安　劉盛階　王紹經　楊友傑　蔡作松　以上各購名譽券一張三十元

◉南洋青年勵志學社頒獎紀聞

探悉南洋青年勵志學社夜學部。。於昨晚拜二考試英文科。。以學生李天賜劉寶生二君成績最優。。當由學務主任黎君。。獎給華英袖珍字典各一部。。並由社長曾君及黎君。先後致詞勸勉。。一時學生掌聲如雷其一種奮勉進取之精神。其使人慶幸不已。該社英文一科。。係王君華琛擔任。王君本具循循善誘之師資。。又得熱心教育之曾黎二君。。不時鼓勵而獎勉之。。該社夜學前途之發達。。當可以操左劵矣。。

◉僑生升學的佳音

（南京快信）南京國立暨南學校。。每年例有選送最優良的畢業生三名。。升入國立東南大學肄業。。今年獲選者爲怡保何邦彥君。。星洲梁孫謀君。。巴城溫其昔君。。三君好學不倦。。將來學業有成。。其造福於台僑。。當非淺鮮矣

◉楊君書南寫像潤例之介紹

楊君書南。。年方弱冠。。性愛丹青。。平居臨古之餘。。嘗獨出以描寫自然景物。。偶事寫真。。形態逼肖。。同儕傳神。特具自性。。興之所至。。往往寄詩趣於毫端。。溢豪情於腕底。。而不自知也。。故一作脫稿。。戚友傳觀。。爭相收覓。。業益進而求益夥。。馬婆展覽會。。曾作精本山樵聽泉圖及粉筆英儲肖像。。陳列會場。。中外稱許。。榮譽頓增。。索畫者日益衆。。戶限幾爲之穿。。楊君勇於創作。。日事於粉池墨碟中。。曾不爲之少吝。。近者深欲提倡美術。。方與同志有美術院之組織。。籌備奔走。。躬擎適恒。。平日作畫之工。。幾爲之擲去者過半。。益難應索畫者之請求。。草草以答。。又非藝術精神所宜。。遂爾躊躇滿志。。躑躅中。。有動其釐定潤例以示之限。。來尙子興。。且欲附諸數語爲弁。。并撮其由而爲之一究容焉。。爽致審美之情。。本諸天賦。。近年提倡者日衆。。且有以美育代宗教之說。。其推重於時。。可以想見。。南洋最富自然美感之區。。各校學子。。於圖工二科。。特具興趣。。可以證之。。美育之提倡既如彼。。環境之造化又如此。。吾知其必有獨具天才之少年美術家。。挺生其間也。。故每觀楊君作品。。輒爲之徵保期許不置。。寶之好尙楊君之畫者。。未識以爲何如也。。

▲涂開興謹于南洋華僑中學校

炭畫像

十八寸　半身像十二員　七分身十六圓　全身配景二拾八圓

廿四寸　半身像十六圓　七分身二拾圓　全身配景四拾五圓

三拾寸　半身像廿四圓　七分身三十圓　全身配景六十五圓

四十寸　半身像三十圓　七分身四十圓　全身配景八拾五圓

五拾寸淨身像八拾五圓　七分身六十圓　全身配景一百五十圓

六十寸淨身像壹百六十圓　配景三百圓

七十寸淨身像三百圓　配景四百五十圓

其他一切畫每方尺三圓

油畫及其他一切畫各照炭畫加倍

水彩像　鋼筆像　鉛筆像　粉筆像　單色像　及其他一切畫各照炭畫加半

月份牌瞄圖及追摹殘舊像片與未經定價者另議。。

以上一切。。潤須先惠。。否則恕不應。。

涂開興　王尚五　周君南　謝經恒　陳亞士　黃仙舟　張崇松　吳煙碧　陳若愚　沈朝陽　曾汝平　孫斐谷　全訂

本坡瑣聞

◉臬案初誌

本坡第五屆臬案。。己於日昨開始提訊。。第一案爲閩人林福。。因犯出境重來致。。被逮拘究一案。。因被告自認有罪。。故未有何種之審訊。。臬憲祇令將之判監一世而已。。第二案則賀擔因被驅逐政府判令出境後。。私自來叻僑居一案。。臬憲於提訊及宣讀被告前在驅逐所犯各案後。。遂判以苦監六年。。第三案則爲陸亞傳與陳振成之假造本坡通用銀幣一案。。該案因被告等均請審判之故。。遂於下午復訊。。每人被判苦監七年之久云。。

華人某因在八月廿八日。。身藏兇器在巴里亞律圖竊。。被暗探見。。將之擒拿。。竟將其兇器刺傷一暗探之手臂一案。。已於日昨在臬署提訊。。惟於持兇器圖竊一案。。則被訊明無罪。。至於用兇器刺傷暗探一案。。則被判苦監三年云。。

閩人姚退因前在巴里士提亞路。。攔途截劫一賣菜婦女廿元被控一案。。亦於日昨在署訊結。。判以苦監四年云。。

◉一千元之竊案

電報公司之職員士密夫氏。。曾投局報告。。謂於上星期日早。。被賊竊去衣物等品共值一千元。。請爲查緝云。。

◉大興昌公司敬事

公啟者自一千九百廿二年九月十三號起以後本公司向各商號交易收貨而非關於敝政者務要吳育生張仲賢二人一齊簽押並蓋本公司圖章方爲有効否則不能承認。。以前凡吳育生手有用大興昌圖章或個人揭借單據擔保等等限一禮拜內齊來對明。稍手續自後與本公司無涉緣本公司向來均係我張仲賢梁秀巖擔任從未與何人揭借或以我大興昌公司如有揭借或擔保等情若非我張仲賢梁秀巖吳育生三人簽押則概不公認特此聲明俾衆週知

民國十一年九月十三號　星嘉坡大興昌　張仲賢　梁秀巖　吳育生　仝啟

唯一代理潤列都路有限公司

USHER'S
GREEN STRIPE
"GREEN STRIPE"
and
O.V.G
Scotch
Whiskies

Sole Agents JOHN LITTLE & CO. LTD.
(Incorporated in England.)
SINGAPORE AND KUALA LUMPUR.

潤列都路有限公司披露

英一千九百廿二年九月二號

各店均有售

▷南洋兄弟煙草有限公司▷

新到大長城 大中華香烟

萬里長城留偉蹟
寰球馳譽大中華

五十枝庄
長城

十枝包庄
大中華煙

新建築地址在石叻大馬路
海山街口門牌百八十一號

檳城錦瑞有限公司廣佈

總行在吉隆坡老吧塞門牌三拾一號
支行在檳城港仔口街門牌六十四號及六拾六號
支行在星嘉坡詩實得力門牌五拾七號
（此乃正王帽杓茶粉）

本公司特由英屬轄
地茶山直接辦來茶
粉其味之美如諸
極頂上之茶清潔之
君要試茶之佳味敝
公司送壹包請嘗便
知各埠架丕店均歡
迎此種茶粉甚因本
輕得利厚請商翁如
不信者可到本公司取
茶壹包試之便妥並
有發售玫瑰露糖水
酸柑水 紅水每
罐庄一磅 價銀相
宜此佈

民國十年十月廿一號 表

先施公司

家庭教育（衣 車）女界用品

▷每架一十五元◁

啟者本公司
新到新式衣
車其式細不
過九英寸其
重量僅七磅
其用法與
大架手車無
異深合家庭
中教授子女
之用及合女
學校教授針
織科等
新到無多
購者速備

THE SINCERE COMPANY, LIMITED.
INCORPORATED IN HONGKONG
Nos. 75 & 77, South Bridge Road,
SINGAPORE.

▷上海三友實業社毛巾公司駐叻發行所◁
（水仙門十三號）

▶請注意浴衣廣告◀

諸君沖凉以後。及在寒冷的
早晨和晚上。要講究衛生嗎
。那麼。便請駕臨水仙門十
三號本公司來選購一件浴衣
。不論沖凉睡覺。一定可以
使你爽快。茲將價目列後。
單毛浴衣 每件五元八角
雙毛浴衣 每件八元五角
絲光浴衣 每件十一元
條格浴衣 每件十一元
毛冷浴衣 每件十二元
以上各種尺寸的大小長短。
顏色的鮮豔淡雅。一律都有
。請諸君及早惠臨選購。無
任歡迎。

民國十一年八月十九日

Sean You Zoo & Co., Ltd.
13, High Street.

◆僑居熱帶宜配戴合光度之

有色眼鏡

眼鏡一物功効甚大稍具常識者亦能道其大概故今人
鏡尚眼鏡無非以眼鏡爲唯一增高目力之利器保障目
光之干城然以南洋地理上關係則最宜配戴合光度之
有色眼鏡何則南洋羣島古號炎荒四時皆夏之烈日炎
炎可畏自發光體直射以入人目其危害實非淺鮮蓋日
體之光帶爲紅朱黃綠青藍紫七色而七色之光線皆足
爲稍侵害視官之機能而紅與紫色爲尤甚廿世紀科學
昌明最新發明之顏色眼鏡以色滅色及反射作用即能
抵禦其色線之侵害計用黃或藍片可減青紅紫三色用
青片可減紅紫二色用黑片則能
減滅七色之侵凌依光學實驗以觀黑片最佳黃與藍次
之黃藍之合色即茶青色爲最美麗雅觀之妙品但無論
何色其色之深者愈能減滅七色之强烈光線若淺者能
畧除之而已
本公司於各種鏡片各色皆備深淺俱全較準個人視力
之短長而酌製更按個人面部之大小而裝配有人各適
合之利無張冠李戴之嫌我南洋僑胞其欲購配適合光
度及能抵禦害目色線之顏色眼鏡乎盍興乎來

本公司開設新嘉坡山仔頂門牌十五號

中國東方眼鏡公司啟

民國十一年七月一日